

CYCLIC COHOMOLOGY AND BAAJ-SKANDALIS DUALITY

CHRISTIAN VOIGT

ABSTRACT. We construct a duality isomorphism in equivariant periodic cyclic homology analogous to BaaJ-Skandalis duality in equivariant Kasparov theory. As a consequence we obtain general versions of the Green-Julg theorem and the dual Green-Julg theorem in periodic cyclic theory.

Throughout we work within the framework of bornological quantum groups, thus in particular incorporating at the same time actions of arbitrary classical Lie groups as well as actions of compact or discrete quantum groups. An important ingredient in the construction of our duality isomorphism is the notion of a modular pair for a bornological quantum group, closely related to the concept introduced by Connes and Moscovici in their work on cyclic cohomology for Hopf algebras.

1. INTRODUCTION

The classical Takesaki-Takai duality theorem for abelian locally compact groups, along with its generalisations to general locally compact groups and quantum groups, plays an important role in the study of C^* -dynamical systems. It leads, among many other things, to a duality isomorphism on the level of equivariant Kasparov theory due to BaaJ and Skandalis [2], [3].

More precisely, assume that S and \hat{S} are the reduced Hopf C^* -algebras associated to a Kac system, or more generally, to a regular symmetric multiplicative unitary, see [3], [11]. Then there exists a canonical isomorphism

$$J_S : KK_*^S(A, B) \rightarrow KK_*^{\hat{S}}(A \rtimes_r S, B \rtimes_r S)$$

of the corresponding equivariant Kasparov groups, obtained essentially by forming crossed products of the underlying equivariant Kasparov cycles. Here we consider reduced crossed products on the right hand side, equipped with the canonical dual coactions. A prototypical example of this situation is that S and \hat{S} are associated to a regular locally compact quantum group [15]. In particular, the above isomorphism holds for locally compact groups and their duals, and it is often in this setting that BaaJ-Skandalis duality appears in applications, see for instance [10].

The main result of this paper is an analogue of the BaaJ-Skandalis duality isomorphism in equivariant cyclic homology. Considering actions of, say, locally compact quantum groups on C^* -algebras is not suitable in this context. We work with actions of bornological quantum groups on bornological algebras instead. This setup unifies various commonly studied situations relevant to cyclic homology, in particular it allows to treat actions of discrete groups or quantum groups on algebras without further structure in the same way as smooth actions of Lie groups on bornological algebras. We show that there exists a natural isomorphism

$$J_H : HP_*^H(A, B) \rightarrow HP_*^{\hat{H}}(A \rtimes H, B \rtimes H)$$

in equivariant periodic cyclic homology where H is a bornological quantum group and \hat{H} is the dual quantum group. Here the crossed products on the right hand

side are taken in the bornological sense, and equipped with the canonical dual actions. This isomorphism is compatible with composition products, and it allows us to derive the Green-Julg theorem in periodic cyclic homology for compact quantum groups and its dual for discrete quantum groups. Whereas the Green-Julg theorem in cyclic homology has been studied in various setups in the literature [5], [4], [6], [1], the dual Green-Julg theorem, being considerably more complicated, has not received much attention so far. Our approach to the dual Green-Julg theorem in this paper is at the same time more conceptual and more general than the computational argument given in [19].

The construction of the Baaj-Skandalis duality map in cyclic homology is surprisingly subtle and relies on a detailed analysis of the equivariant X -complexes defining the theory. In addition, it requires in an essential way the use of a modular pair for the corresponding bornological quantum groups. Modular pairs for Hopf algebras, consisting of a group-like element and a character satisfying certain properties, have been originally introduced by Connes and Moscovici in their work on cyclic cohomology for Hopf algebras [7], [8], [9]. Such pairs play an important role in Hopf-cyclic homology and cohomology [13], providing coefficients for these theories. In our context, they are used to reformulate the definition of equivariant cyclic homology in terms of Yetter-Drinfeld modules instead of anti-Yetter-Drinfeld modules. Without this adjustment, the duality map cannot be written down.

Let us also remark that modular pairs for bornological quantum groups are closely related to the modular elements of the quantum group and its dual. More precisely, they provide square roots of these elements. This is completely analogous to the source of the modular character and the twisted antipode in the work of Connes and Moscovici [7]. At the same time, the notion of a modular pair for a bornological quantum group is more restrictive than the purely algebraic concept studied in the setting of general Hopf algebras.

Let us now describe how the paper is organised. In section 2 we review some background material on bornological quantum groups, including duality and actions on algebras. Section 3 contains the definition of a modular pair for a bornological quantum group, along with some examples. As mentioned above, modular pairs play a crucial role in the identification of anti-Yetter-Drinfeld modules and Yetter-Drinfeld modules, which we discuss in section 4. Section 5 is devoted to a brief review of equivariant cyclic homology. In section 6 we define the duality map relating equivariant differential forms of an H -algebra with equivariant differential forms of its crossed product. Finally, in section 7 we prove our main result and discuss the Green-Julg theorems.

As already indicated above, we shall work within the monoidal category of complete bornological vector spaces throughout. The tensor product $\hat{\otimes}$ in this category is the completed projective bornological tensor product. We refer to [16] for background information on bornological vector spaces. Let us point out that the theory of bornological vector spaces is not needed if one restricts attention to algebraic quantum groups in the sense of Van Daele [18], acting on algebras without further structure. However, the modular properties entering in our discussion are most clearly visible if one includes examples coming from noncompact Lie groups, and the corresponding bornological quantum groups are outside the scope of a purely algebraic framework.

2. BORNOLICAL QUANTUM GROUPS

In this section we review the theory of bornological quantum groups, including duality and their actions on bornological algebras. For more information and details we refer to [20].

A bornological algebra H is called essential if the multiplication map induces an isomorphism $H \hat{\otimes}_H H \cong H$. The multiplier algebra $M(H)$ of a bornological algebra H consists of all two-sided multipliers of H , the latter being defined by the usual algebraic conditions. There exists a canonical bounded homomorphism $\iota : H \rightarrow M(H)$. A bounded linear functional $\phi : H \rightarrow \mathbb{C}$ on a bornological algebra is called faithful if $\phi(st) = 0$ for all $t \in H$ implies $s = 0$ and $\phi(st) = 0$ for all $s \in H$ implies $t = 0$. If there exists such a functional the map $\iota : H \rightarrow M(H)$ is injective, and one may view H as a subset of the multiplier algebra $M(H)$.

In the sequel H will be an essential bornological algebra with a faithful bounded linear functional. For technical reasons we assume moreover that the underlying bornological vector space of H satisfies the approximation property.

A left module V over H is called essential if the module action $H \hat{\otimes} V \rightarrow V$ induces an isomorphism $H \hat{\otimes}_H V \cong V$. A bounded linear map $f : V \rightarrow W$ between essential H -modules is called H -linear if it commutes with the action of H . Similarly one defines essential right modules, and we call an algebra homomorphism $H \rightarrow M(K)$ essential if it turns K into an essential left and right H -module. Let $\Delta : H \rightarrow M(H \hat{\otimes} H)$ be an essential homomorphism. The left Galois maps $\gamma_l, \gamma_r : H \hat{\otimes} H \rightarrow M(H \hat{\otimes} H)$ for Δ are defined by

$$\gamma_l(s \otimes t) = \Delta(s)(t \otimes 1), \quad \gamma_r(s \otimes t) = \Delta(s)(1 \otimes t).$$

Similarly, the right Galois maps $\rho_l, \rho_r : H \hat{\otimes} H \rightarrow M(H \hat{\otimes} H)$ for Δ are defined by

$$\rho_l(s \otimes t) = (s \otimes 1)\Delta(t), \quad \rho_r(s \otimes t) = (1 \otimes s)\Delta(t).$$

The map Δ is called a comultiplication if

$$(\Delta \hat{\otimes} \text{id})\Delta = (\text{id} \hat{\otimes} \Delta)\Delta,$$

where both sides are viewed as maps from H to $M(H \hat{\otimes} H \hat{\otimes} H)$.

Let $\Delta : H \rightarrow M(H \hat{\otimes} H)$ be a comultiplication such that all Galois maps associated to Δ define bounded linear maps from $H \hat{\otimes} H$ into itself. Then a bounded linear functional $\phi : H \rightarrow \mathbb{C}$ is called left invariant if

$$(\text{id} \hat{\otimes} \phi)\Delta(t) = \phi(t)1$$

for all $t \in H$, where the left hand side has to be interpreted appropriately as a multiplier of H . Similarly, one defines right invariant functionals.

Let us now recall the definition of a bornological quantum group [20].

Definition 2.1. *A bornological quantum group consists of an essential bornological algebra H satisfying the approximation property, a comultiplication $\Delta : H \rightarrow M(H \hat{\otimes} H)$ such that all Galois maps associated to Δ are isomorphisms, and a faithful left invariant functional $\phi : H \rightarrow \mathbb{C}$.*

One can show that the functional ϕ in definition 2.1 is unique up to a scalar. The definition of a bornological quantum group is equivalent to the definition of an algebraic quantum group in the sense of Van Daele [18] if the underlying bornological vector space carries the fine bornology.

In particular, if G is a compact quantum group then the unital Hopf $*$ -algebra $\text{Pol}(G)$ of polynomial functions on G can be viewed as a bornological quantum group. Further natural examples of bornological quantum groups arise from Lie groups, for instance. More precisely, if G is a possibly noncompact Lie group then the algebra $C_c^\infty(G)$ of compactly supported smooth functions with the precompact bornology is a bornological quantum group. The comultiplication is induced from the group law of G in this case.

The following result from [20] shows that one may view bornological quantum groups as generalised Hopf algebras.

Theorem 2.2. *Let H be a bornological quantum group. Then there exists an essential algebra homomorphism $\epsilon : H \rightarrow \mathbb{C}$ and a linear isomorphism $S : H \rightarrow H$ which is both an algebra antihomomorphism and a coalgebra antihomomorphism such that*

$$(\epsilon \hat{\otimes} \text{id})\Delta = \text{id} = (\text{id} \hat{\otimes} \epsilon)\Delta$$

and

$$\mu(S \hat{\otimes} \text{id})\gamma_r = \epsilon \hat{\otimes} \text{id}, \quad \mu(\text{id} \hat{\otimes} S)\rho_l = \text{id} \hat{\otimes} \epsilon.$$

In addition, the maps ϵ and S are uniquely determined.

Using the antipode one finds that every bornological quantum group is equipped with a faithful right invariant functional ψ as well, again unique up to a scalar. We will typically fix the choice of ϕ and ψ in this way.

Due to the existence of invariant functionals one obtains a well-behaved duality theory for bornological quantum groups, extending the duality theory of algebraic quantum groups developed by Van Daele. More precisely, let us define bounded linear maps $\mathcal{F}_l, \mathcal{F}_r, \mathcal{G}_l, \mathcal{G}_r$ from H into the space H' of bounded linear functionals on H by

$$\begin{aligned} \mathcal{F}_l(t)(r) &= \phi(rt), & \mathcal{F}_r(t)(r) &= \phi(tr) \\ \mathcal{G}_l(t)(r) &= \psi(rt), & \mathcal{G}_r(t)(r) &= \psi(tr). \end{aligned}$$

The images of these maps coincide and determine a vector subspace \hat{H} of H' . Moreover, there exists a unique bornology on \hat{H} such that these maps are bornological isomorphisms from H to \hat{H} . Using the transposition of the multiplication, comultiplication and counit maps of H , one obtains a canonical bornological quantum group structure on \hat{H} . The invariant integrals for \hat{H} are defined by

$$\hat{\phi}(\mathcal{G}_r(t)) = \epsilon(t), \quad \hat{\psi}(\mathcal{F}_l(t)) = \epsilon(t),$$

respectively.

Theorem 2.3. *Let H be a bornological quantum group. Then \hat{H} with the structure maps described above is again a bornological quantum group. Moreover, the dual of \hat{H} is canonically isomorphic to H .*

We will often make use of Sweedler notation in our computations. That is, we write

$$\Delta(t) = t_{(1)} \otimes t_{(2)}$$

for the coproduct of an element t in a bornological quantum group, and accordingly for higher coproducts. This notation has of course only formal meaning. Nonetheless, since some of the calculations we have to perform in subsequent sections are quite complicated, it will help to organise the arguments efficiently. Let us point out that our computations could be rewritten using diagrams of bounded linear maps only, although this would certainly obscure the basic ideas.

An H -algebra is by definition an algebra object in the category of essential H -modules. We formulate this more explicitly in the following definition.

Definition 2.4. *Let H be a bornological quantum group. An H -algebra is a bornological algebra A which is at the same time an essential H -module such that the multiplication map $A \hat{\otimes} A \rightarrow A$ is H -linear.*

Notice that we do not require the existence of unit elements. We write A^+ for the unitarisation of an H -algebra. As a bornological vector space we have $A^+ = A \oplus \mathbb{C}$, and multiplication is defined in such a way that it becomes a unital algebra, with the copy of A being contained in A^+ as an ideal.

3. MODULAR PAIRS

In this section we discuss the concept of a modular pair for a bornological quantum group. The notion of a modular pair was introduced by Connes and Moscovici for arbitrary Hopf algebras in [7], [8], [9], see also [13]. We remark that our definition is somewhat more restrictive because it is directly linked to the modular elements of the underlying quantum group and its dual.

Let H be a bornological quantum group. Then a group-like element for H is an invertible element $\sigma \in M(H)$ such that $\Delta(\sigma) = \sigma \otimes \sigma$ as well as $S(\sigma) = \sigma^{-1}$ and $\epsilon(\sigma) = 1$. A character for H is a nondegenerate algebra homomorphism δ from H to \mathbb{C} . The extension of this homomorphism to the multiplier algebra will again be denoted by δ . Using the duality theory of bornological quantum groups [20], it is easy to check that a group-like element for H is the same thing as a character for the dual quantum group \hat{H} , and vice versa.

Let us introduce some further notation. Given an element $t \in H$ and $\omega \in H'$, we define bounded linear functionals $t \rightarrow \omega$ and $\omega \leftarrow t$ on H by

$$(t \rightarrow \omega)(r) = \omega(rt), \quad (\omega \leftarrow t)(r) = \omega(tr).$$

These actions preserve the subspace $\hat{H} \subset H'$ and turn H' into a left and right H -module. We will also use this in the sequel with the roles of H and \hat{H} reversed.

Definition 3.1. *Let H be a bornological quantum group and let ϕ be a left invariant Haar functional on H . A modular pair $\tau = (\sigma, \delta)$ for H consists of a group-like element $\sigma \in M(H)$ and a character $\delta : H \rightarrow \mathbb{C}$ satisfying the conditions*

- a) (Invariance) $(\phi \hat{\otimes} \text{id})\Delta(t) = \sigma^{-2}\phi(t)$,
- b) (Weak KMS property) $\phi(rt) = \phi(t\delta \rightarrow (\sigma r \sigma^{-1}) \leftarrow \delta)$,
- c) (Involutivity) $S^2(t) = \delta^{-1} \rightarrow (\sigma t \sigma^{-1}) \leftarrow \delta$,
- d) (Normalisation) $\delta(\sigma) = 1$,

where $r, t \in H$.

In the terminology of Connes-Moscovici [9], our definition corresponds to a modular pair in involution. The involutivity condition c) in definition 3.1 plays an important role in the framework of cyclic cohomology for Hopf algebras [12]. We remark that condition a) in definition 3.1 says that σ^{-2} is the modular element of H . This implies in particular that σ^2 is uniquely determined by H , see [20]. We will see below that the same holds true for δ^2 .

Nonetheless, modular pairs for a bornological quantum group are by no means unique. Consider for instance the group algebra $H = \mathbb{C}[\mathbb{Z}_2]$ of the group \mathbb{Z}_2 . Since in this case both H and \hat{H} are unimodular we see that $(1, \epsilon)$ is a modular pair for H . If $\sigma \in \mathbb{Z}_2$ denotes the generator, viewed as a group-like element of H , then (σ, ϵ) is easily seen to be a modular pair as well. In a similar way we obtain families of nontrivial modular pairs for various other examples of quantum groups.

Our first aim is to study how a modular pair transforms under duality. Let H be a bornological quantum group and let (σ, δ) be a modular pair for H . Then we have

$$S^2(t) = \sigma(\delta^{-1} \rightarrow t \leftarrow \delta)\sigma^{-1}, \quad S^{-2}(t) = \sigma^{-1}(\delta \rightarrow t \leftarrow \delta^{-1})\sigma,$$

which implies

$$S(t) = \sigma(\delta^{-1} \rightarrow S^{-1}(t) \leftarrow \delta)\sigma^{-1}, \quad S^{-1}(t) = \sigma^{-1}(\delta \rightarrow S(t) \leftarrow \delta^{-1})\sigma$$

for all $t \in H$. For an element $f \in \hat{H}$ we obtain

$$S^2(f) = \delta(\sigma^{-1} \rightarrow f \leftarrow \sigma)\delta^{-1}, \quad S^{-2}(f) = \delta^{-1}(\sigma \rightarrow f \leftarrow \sigma^{-1})\delta$$

and

$$S(f) = \delta(\sigma^{-1} \rightarrow S^{-1}(f) \leftarrow \sigma)\delta^{-1}, \quad S^{-1}(f) = \delta^{-1}(\sigma \rightarrow S(f) \leftarrow \sigma^{-1})\delta.$$

Moreover, if we fix a right invariant integral for H by $\psi = \phi S$ then

$$\begin{aligned}\psi(rt) &= \phi(S(t)S(r)) = \phi(S(r)\delta \rightharpoonup (\sigma S(t)\sigma^{-1}) \leftarrow \delta) \\ &= \phi(S(r)S(\delta^{-1} \rightharpoonup (\sigma t\sigma^{-1}) \leftarrow \delta^{-1})) \\ &= \psi(\delta^{-1} \rightharpoonup (\sigma t\sigma^{-1}) \leftarrow \delta^{-1}r).\end{aligned}$$

This implies

$$\psi(tr) = \psi(r\delta \rightharpoonup (\sigma^{-1}t\sigma) \leftarrow \delta)$$

for all $r, t \in H$.

Let us now study the Haar functional $\hat{\phi}$ on the dual quantum group \hat{H} , normalised as indicated in section 2. We compute

$$(\hat{\phi} \hat{\otimes} s)\Delta(\mathcal{G}_r(t)) = \hat{\phi}(\mathcal{G}_r(\delta^{-1} \rightharpoonup (\sigma s\sigma^{-1}) \leftarrow \delta^{-1}t)) = \delta^{-2}(s)\epsilon(t)$$

for $s \in H$ and deduce

$$(\hat{\phi} \hat{\otimes} \text{id})\Delta(f) = \delta^{-2}\hat{\phi}(f)$$

for all $f \in \hat{H}$. Moreover we calculate

$$\hat{\phi}(\mathcal{G}_r(s)\mathcal{G}_r(t)) = \psi(tS^{-1}(s)) = \psi(sS(t)\sigma^2)$$

and

$$\begin{aligned}\sigma \rightharpoonup (\delta\mathcal{G}_r(t)\delta^{-1}) \leftarrow \sigma &= \delta\mathcal{G}_r(\sigma t\sigma)\delta^{-1} \\ &= \delta^{-1}(t_{(1)})\mathcal{G}_r(\sigma t_{(2)}\sigma)\delta(t_{(3)}) = \mathcal{G}_r(\delta \rightharpoonup (\sigma t\sigma) \leftarrow \delta^{-1})\end{aligned}$$

using invariance of ψ . Hence we get

$$\begin{aligned}\hat{\phi}(\mathcal{G}_r(t)\sigma \rightharpoonup (\delta\mathcal{G}_r(s)\delta^{-1}) \leftarrow \sigma) &= \hat{\phi}(\mathcal{G}_r(t)\mathcal{G}_r(\delta \rightharpoonup (\sigma s\sigma) \leftarrow \delta^{-1})) \\ &= \psi(tS(\delta \rightharpoonup (\sigma s\sigma) \leftarrow \delta^{-1})\sigma^2) \\ &= \psi(t\delta \rightharpoonup (\sigma^{-1}S(s)\sigma) \leftarrow \delta^{-1}) = \psi(tS^{-1}(s))\end{aligned}$$

and deduce

$$\hat{\phi}(fg) = \hat{\phi}(g\sigma \rightharpoonup (\delta f\delta^{-1}) \leftarrow \sigma)$$

for all $f, g \in \hat{H}$. We have thus proved the following result.

Proposition 3.2. *Let $\tau = (\sigma, \delta)$ be a modular pair for the bornological quantum group H . Then $\hat{\tau} = (\delta, \sigma)$ is a modular pair for the dual quantum group \hat{H} .*

Let us have look at some examples of modular pairs. If $H = C_c^\infty(G)$ is the bornological quantum group of compactly supported smooth functions on a Lie group G then we obtain a natural modular pair $(\Delta^{-\frac{1}{2}}, \epsilon)$ for H where $\Delta \in C^\infty(G)$ is the modular function of G .

The algebra of polynomial functions $\text{Pol}(G)$ on a compact quantum group G , viewed as a bornological quantum group with the fine bornology, is equipped with a canonical modular pair $(1, f_{1/2})$, where $(f_z)_{z \in \mathbb{C}}$ denotes the family of Woronowicz characters, see [14]. Dually, using proposition 3.2 it follows immediately that the algebra of finitely supported functions on a discrete quantum group is equipped with a canonical modular pair as well.

Finally, modular pairs are compatible with various natural constructions. For instance, if H_1 and H_2 are bornological quantum groups equipped with modular pairs (σ_1, δ_1) and (σ_2, δ_2) , respectively, then $(\sigma_1 \hat{\otimes} \sigma_2, \delta_1 \hat{\otimes} \delta_2)$ is a modular pair for the tensor product $H_1 \hat{\otimes} H_2$.

4. ANTI-YETTER-DRINFELD MODULES AND YETTER-DRINFELD MODULES

In this section we discuss anti-Yetter-Drinfeld modules and Yetter-Drinfeld modules for a bornological quantum group and relate them using modular pairs. In the algebraic context of Hopf algebras these results are discussed, in a more general setup, in [17].

We begin with the definition of an anti-Yetter-Drinfeld module, compare [13], [21].

Definition 4.1. *Let H be a bornological quantum group. An H -anti-Yetter-Drinfeld module is a smooth left H -module M which is also a smooth left \hat{H} -module such that*

$$t \cdot (f \cdot m) = (S^2(t_{(1)}) \rightharpoonup f \leftarrow S^{-1}(t_{(3)})) \cdot (t_{(2)} \cdot m)$$

for all $t \in H, f \in \hat{H}$ and $m \in M$.

A bounded linear map $f : M \rightarrow N$ between H -anti-Yetter-Drinfeld modules is called a morphism of anti-Yetter-Drinfeld modules if it is H -linear and \hat{H} -linear. We write $\text{Hom}_{\mathbf{A}(H)}(M, N)$ for the space of all such morphisms.

Anti-Yetter-Drinfeld modules are a basic ingredient in the construction of equivariant cyclic homology. We remark that every anti-Yetter-Drinfeld module M is equipped with a canonical symmetry operator $T : M \rightarrow M$, see [21]. Definition 4.1 is a variant of the following, more widely known concept of a Yetter-Drinfeld module.

Definition 4.2. *Let H be a bornological quantum group. An H -Yetter-Drinfeld module is a smooth left H -module M which is also a smooth left \hat{H} -module such that*

$$t \cdot (f \cdot m) = (t_{(1)} \rightharpoonup f \leftarrow S^{-1}(t_{(3)})) \cdot (t_{(2)} \cdot m)$$

for all $t \in H, f \in \hat{H}$ and $m \in M$.

Thus, if $S^2 = \text{id}$ we see that anti-Yetter-Drinfeld modules are the same thing as Yetter-Drinfeld modules. A bounded linear map $f : M \rightarrow N$ between H -Yetter-Drinfeld modules is called a morphism of Yetter-Drinfeld modules if it is H -linear and \hat{H} -linear. We write $\text{Hom}_{\mathbf{D}(H)}(M, N)$ for the space of all such morphisms.

It is easy to check that the Yetter-Drinfeld compatibility condition is self-dual. That is, a smooth left H -module which is also a smooth left \hat{H} -module is an H -Yetter-Drinfeld module iff it is an \hat{H} -Yetter-Drinfeld module. The corresponding statement for anti-Yetter-Drinfeld modules does not hold in general.

Now assume that (σ, δ) is a modular pair for the bornological quantum group H . Then \mathbb{C} becomes an H -anti-Yetter-Drinfeld module using the actions determined on $1 \in \mathbb{C}$ by

$$t \bullet 1 = \delta(t), \quad f \bullet 1 = \sigma^{-1}(f)$$

for $t \in H$ and $\sigma \in \hat{H}$, compare [12]. Indeed, we have

$$\begin{aligned} t \bullet f \bullet 1 &= \sigma^{-1}(f) \delta(t) \\ &= f(S^{-1}(t_{(2)})t_{(1)} \leftarrow \delta \sigma^{-1}) \\ &= f(S^{-1}(t_{(2)})\sigma^{-1} \delta \rightharpoonup S^2(t_{(1)})) \\ &= f_{(1)}(S^{-1}(t_{(3)}))f_{(3)}(S^2(t_{(1)}))\sigma^{-1}(f_{(2)})\delta(t_{(2)}) \\ &= (S^2(t_{(1)}) \rightharpoonup f \leftarrow S^{-1}(t_{(3)})) \bullet (t_{(2)} \bullet 1) \end{aligned}$$

for $f \in H$ and $t \in \hat{H}$.

This anti-Yetter-Drinfeld module structure on \mathbb{C} can be used to transform H -anti-Yetter-Drinfeld modules into H -Yetter-Drinfeld modules and vice versa. More precisely, assume that M is an H -anti-Yetter-Drinfeld module, and let us denote the

action of $f \in H$ and $t \in \hat{H}$ on $m \in M$ by $f \cdot m$ and $t \cdot m$, respectively. We define new actions of H and \hat{H} on M by

$$t \bullet m = \delta^{-1}(t_{(1)})t_{(2)} \cdot m, \quad f \bullet m = \sigma(f_{(2)})f_{(1)} \cdot m$$

for $t \in H$ and $f \in \hat{H}$, respectively. Then we compute

$$\begin{aligned} t \bullet (f \bullet m) &= \delta^{-1}(t_{(1)})\sigma(f_{(2)})t_{(2)} \cdot (f_{(1)} \cdot m) \\ &= \delta^{-1}(t_{(1)})\sigma(f_{(2)})(S^2(t_{(2)}) \rightharpoonup f_{(1)} \leftarrow S^{-1}(t_{(4)})) \cdot (t_{(3)} \cdot m) \\ &= f_{(1)}(S^{-1}(t_{(3)}))f_{(3)}(S^2(t_{(1)}) \leftarrow \delta^{-1}\sigma)f_{(2)} \cdot (t_{(2)} \cdot m) \\ &= f_{(1)}(S^{-1}(t_{(3)}))f_{(3)}(\sigma\delta^{-1} \rightharpoonup t_{(1)})f_{(2)} \cdot (t_{(2)} \cdot m) \\ &= (t_{(1)} \rightharpoonup f \leftarrow S^{-1}(t_{(3)})) \bullet (t_{(2)} \bullet m) \end{aligned}$$

and deduce that M becomes a Yetter-Drinfeld module in this way.

Lemma 4.3. *Let H be a bornological quantum group equipped with a modular pair. The above construction defines an isomorphism of categories between the category of H -anti-Yetter-Drinfeld modules and the category of H -Yetter-Drinfeld modules.*

Proof. Assume that $\phi : M \rightarrow N$ is a morphism of H -anti-Yetter-Drinfeld modules, that is, an H -linear and \hat{H} -linear bounded linear map. Then for $t \in H$ we compute

$$\phi(t \bullet m) = \phi(\delta^{-1}(t_{(1)})t_{(2)} \cdot m) = \delta^{-1}(t_{(1)})t_{(2)} \cdot \phi(m) = t \bullet \phi(m),$$

and obtain similarly $\phi(f \bullet m) = f \bullet \phi(m)$ for $f \in \hat{H}$. It follows that ϕ is also a morphism of H -Yetter-Drinfeld modules with respect to the structure maps defined above. The remaining assertions are obvious. \square

5. EQUIVARIANT PERIODIC CYCLIC HOMOLOGY

In this section we review the definition of equivariant periodic cyclic homology for bornological quantum groups [21]. Moreover, the canonical constructions in terms of anti-Yetter-Drinfeld module picture will be translated into the framework of Yetter-Drinfeld modules, using modular pairs and results from the previous section.

Let H be a bornological quantum group. If A is an H -algebra we obtain a left action of H on the space $H \hat{\otimes} \Omega^n(A)$ by defining

$$r \cdot (t \otimes \omega) = r_{(3)}tS(r_{(1)}) \otimes r_{(2)} \cdot \omega$$

for $r, t \in H$ and $\omega \in \Omega^n(A)$. Here $\Omega^0(A) = A$ and $\Omega^n(A) = A^+ \hat{\otimes} A^{\hat{\otimes} n}$ for $n > 0$, and we recall that A^+ denotes the unitarisation of A . Moreover there is a left action of the dual quantum group \hat{H} given by

$$f \cdot (t \otimes \omega) = f(t_{(2)})t_{(1)} \otimes \omega.$$

The equivariant n -forms $\Omega_H^n(A)$ are defined to be the space $H \hat{\otimes} \Omega^n(A)$ together with the H -action and the H -coaction described above. It is straightforward to check that $\Omega_H^n(A)$ becomes an H -anti-Yetter-Drinfeld module in this way. We write $\Omega_H(A)$ for the direct sum of the spaces $\Omega_H^n(A)$.

Let us define operators d and b_H on $\Omega_H(A)$ by

$$d(t \otimes \omega) = t \otimes d\omega$$

and

$$b_H(t \otimes \omega da) = (-1)^{|\omega|}(t \otimes \omega a - t_{(2)} \otimes (S^{-1}(t_{(1)}) \cdot a)\omega).$$

The operator b_H should be a twisted version of the usual Hochschild boundary, and it satisfies $b_H^2 = 0$ as in the nonequivariant situation. Explicitly, we have

$$b_H(t \otimes a^0 da^1 \cdots da^n) = \sum_{j=0}^n d_H^j(t \otimes a^0 da^1 \cdots da^n)$$

where

$$\begin{aligned} d_H^0(t \otimes a^0 da^1 \cdots da^n) &= t \otimes a^0 a^1 da^2 \cdots da^n \\ d_H^j(t \otimes a^0 da^1 \cdots da^n) &= (-1)^j t \otimes a^0 da^1 \cdots d(a^j a^{j+1}) \cdots da^n \quad \text{for } 0 < j < n \\ d_H^n(t \otimes a^0 da^1 \cdots da^n) &= (-1)^n t_{(2)} \otimes (S^{-1}(t_{(1)}) \cdot a^n) a^0 da^1 \cdots da^{n-1}. \end{aligned}$$

In addition, we define the equivariant Connes operator B_H on $\Omega_H^n(A)$ by

$$B_H(t \otimes a^0 da^1 \cdots da^n) = \sum_{i=0}^n (-1)^{ni} t_{(2)} \otimes S^{-1}(t_{(1)}) \cdot (da^{n+1-i} \cdots da^n) da^0 \cdots da^{n-i}.$$

Finally, the canonical symmetry operator T on $\Omega_H(A)$ arising from the anti-Yetter-Drinfeld module structure is given by

$$T(t \otimes \omega) = t_{(2)} \otimes S^{-1}(t_{(1)}) \cdot \omega = S^{-1}(t_{(2)}) \cdot (t_{(1)} \otimes \omega).$$

All operators constructed so far are morphisms of anti-Yetter-Drinfeld modules.

Proposition 5.1. *Let H be a bornological quantum group and let A be an H -algebra. The space $\Omega_H(A)$ of equivariant differential forms is a paramixed complex in the category of anti-Yetter-Drinfeld modules, that is, the relations*

$$b_H^2 = 0 = B_H^2, \quad B_H b_H + b_H B_H = \text{id} - T$$

hold on $\Omega_H(A)$.

For the definition of equivariant cyclic homology in the Cuntz-Quillen picture only a small part of this paramixed complex is needed.

Definition 5.2. *Let A be an H -algebra. The equivariant X -complex $X_H(A)$ of A is the paracomplex*

$$X_H(A): \Omega_H^0(A) \begin{array}{c} \xrightarrow{d} \\ \xleftarrow{b_H} \end{array} \Omega_H^1(A)/b_H(\Omega_H^2(A)).$$

We are interested in the equivariant X -complex of the periodic tensor algebra $\mathcal{T}A$ of an H -algebra A . Roughly speaking, the periodic tensor algebra $\mathcal{T}A$ is the pro- H -algebra obtained from the usual tensor algebra of A by a formal completion procedure. All the above constructions for H -algebras carry over to pro- H -algebras, we refer to [21] for the details.

We also recall from [21] that for every H -algebra A one may form the associated crossed product $A \rtimes H$. The underlying bornological vector space of $A \rtimes H$ is $A \hat{\otimes} H$, and we write $a \rtimes r$ for a simple tensor in $A \rtimes H$. Using Sweedler notation, the multiplication is defined by

$$(a \rtimes r)(b \rtimes t) = ar_{(1)} \cdot b \rtimes r_{(2)}t$$

for $a, b \in A$ and $r, t \in H$. Moreover, on $A \rtimes H$ one has the dual action of \hat{H} defined by

$$f \cdot (a \rtimes r) = a \rtimes f \rightarrow r,$$

and the corresponding double crossed product $A \rtimes H \rtimes \hat{H}$ is naturally an H -algebra again.

Let us now define the equivariant periodic cyclic homology groups.

Definition 5.3. *Let H be a bornological quantum group and let A and B be H -algebras. The equivariant periodic cyclic homology of A and B is*

$$HP_*^H(A, B) = H_*(\text{Hom}_{\mathbf{A}(H)}(X_H(\mathcal{T}(A \rtimes H \rtimes \hat{H})), X_H(\mathcal{T}(B \rtimes H \rtimes \hat{H}))))$$

We consider the usual differential for a Hom-complex on the right hand side of this definition, and although the equivariant X -complexes are only paracomplexes, this Hom-complex is indeed a complex in the usual sense. As in the group case HP_*^H is a bifunctor, contravariant in the first variable and covariant in the second variable. We define

$$HP_*^H(A) = HP_*^H(\mathbb{C}, A), \quad HP_H^*(A) = HP_*^H(A, \mathbb{C})$$

and call these groups the equivariant periodic cyclic homology and cohomology of A , respectively. There is a natural associative product

$$HP_i^H(A, B) \times HP_j^H(B, C) \rightarrow HP_{i+j}^H(A, C), \quad (x, y) \mapsto y \circ x$$

induced by the composition of maps. For further general properties of HP_*^H we refer to [21].

Let us now assume that (σ, δ) is a modular pair for the bornological quantum group H . We shall describe explicitly the Yetter-Drinfeld module structure on $\Omega_H(A)$ obtained using the constructions from section 4. Firstly, we observe that the structure maps of $\Omega_H(A) = H \hat{\otimes} \Omega(A)$, viewed as a Yetter-Drinfeld module, are given by

$$r \bullet (t \otimes \omega) = \delta^{-1}(r_{(1)})r_{(4)}tS(r_{(2)}) \otimes r_{(3)} \cdot \omega$$

and

$$f \bullet (t \otimes \omega) = \sigma(f_{(2)})f_{(1)}(t_{(2)})t_{(1)} \otimes \omega$$

for $r \in H$ and $f \in \hat{H}$, respectively.

It will be convenient to work with a slightly different description of $\Omega_H(A)$. More precisely, consider $\Omega_H^{\text{YD}}(A) = \hat{H} \hat{\otimes} \Omega(A)$ equipped with the actions

$$r \bullet (g \otimes \omega) = r_{(1)} \rightharpoonup g \leftarrow S^{-1}(r_{(4)}) \otimes r_{(2)}\delta(r_{(3)}) \cdot \omega.$$

for $r \in H$ and

$$f \bullet (g \otimes \omega) = fg \otimes \omega$$

for $f \in \hat{H}$. We define boundary operators b_H and B_H on $\Omega_H^{\text{YD}}(A)$ by

$$b_H(g \otimes \omega da) = (-1)^{|\omega|}(g \otimes \omega a - gS^{-1}(a_{(1)}) \leftarrow \sigma \otimes a_{(0)}\omega$$

and

$$\begin{aligned} B_H(g \otimes a^0 da^1 \cdots da^n) \\ = \sum_{i=0}^n (-1)^{ni} g S^{-1}(a_{(1)}^{n+1-i} \cdots a_{(1)}^n) \leftarrow \sigma \otimes da_{(0)}^{n+1-i} \cdots da_{(0)}^n da^0 \cdots da^{n-i}, \end{aligned}$$

respectively. In these formulas we use Sweedler notation for the coaction of \hat{H} on A corresponding to the given H -algebra structure, compare [20].

It is not hard to check directly that Ω_H^{YD} is a paramixed complex of Yetter-Drinfeld modules. Alternatively, this is a consequence of the following result.

Lemma 5.4. *Let H be a bornological quantum group equipped with a modular pair (σ, δ) . If A is an H -algebra then the bounded linear map $\lambda : \Omega_H^{\text{YD}}(A) \rightarrow \Omega_H(A)$ defined by*

$$\lambda(f \otimes \omega)(h) = \hat{\psi}(h\sigma \rightharpoonup f\delta) \otimes \omega$$

is an isomorphism of paramixed complexes of H -Yetter-Drinfeld modules.

Proof. It is clear that λ is an isomorphism of bornological vector spaces. We calculate

$$\begin{aligned}
r \bullet \lambda(f \otimes \omega)(g) &= \delta^{-1}(r_{(1)})r_{(4)}(g_{(1)})\hat{\psi}(g_{(2)})\sigma \rightarrow f\delta)S(r_{(2)})(g_{(3)}) \otimes r_{(3)} \cdot \omega \\
&= \delta^{-1}(r_{(1)})r_{(4)}(g_{(1)})\hat{\psi}(g_{(2)}f_{(1)}\delta)S(r_{(2)})(g_{(3)}f_{(2)}\delta\delta^{-1}S(f_{(3)}))\sigma(f_{(4)}) \otimes r_{(3)} \cdot \omega \\
&= \delta^{-1}(r_{(1)})r_{(4)}(g_{(1)})\hat{\psi}(g_{(2)}f_{(1)}\delta)S(r_{(2)})(\delta^{-1}S(f_{(2)}))\sigma(f_{(3)}) \otimes r_{(3)} \cdot \omega \\
&= \delta^{-1}(r_{(1)})r_{(4)}(g_{(1)})\hat{\psi}(g_{(2)}f_{(1)}\delta)S(r_{(2)})(\delta^{-1}S(f_{(2)}) \leftarrow \sigma^{-1}) \otimes r_{(3)} \cdot \omega \\
&= \delta^{-1}(r_{(1)})r_{(4)}(g_{(1)})\hat{\psi}(g_{(2)}f_{(1)}\delta)S(r_{(2)})(\sigma^{-1} \rightarrow S^{-1}(f_{(2)})\delta^{-1}) \otimes r_{(3)} \cdot \omega \\
&= \delta^{-1}(r_{(1)})r_{(4)}(g_{(1)})\hat{\psi}(g_{(2)}f_{(1)}\delta)r_{(2)}(\delta f_{(2)} \leftarrow \sigma) \otimes r_{(3)} \cdot \omega \\
&= r_{(3)}(g_{(1)}f_{(2)}\delta\delta^{-1}S^{-1}(f_{(1)}))\hat{\psi}(g_{(2)}f_{(3)}\delta)r_{(1)}(f_{(4)} \leftarrow \sigma) \otimes r_{(2)} \cdot \omega \\
&= r_{(3)}(\delta^2\delta^{-1}S^{-1}(f_{(1)}))\hat{\psi}(g\sigma \rightarrow f_{(2)}\delta)r_{(1)}(f_{(3)}) \otimes r_{(2)} \cdot \omega \\
&= r_{(4)}(S^{-1}(f_{(1)}))\hat{\psi}(g\sigma \rightarrow f_{(2)}\delta)r_{(1)}(f_{(3)}) \otimes r_{(2)}\delta(r_{(3)}) \cdot \omega \\
&= \lambda(r \bullet (f \otimes \omega))(g)
\end{aligned}$$

as desired. Moreover we have

$$(g \bullet \lambda(f \otimes \omega))(h) = \hat{\psi}(h\sigma \rightarrow g\sigma \rightarrow f\delta) \otimes \omega = \hat{\psi}(h(\sigma \rightarrow gf)\delta) = \lambda(gf \otimes \omega)(h),$$

which means that λ is \hat{H} -linear.

Let us now consider the boundary operator b_H . We have

$$\begin{aligned}
b_H \lambda(f \otimes \omega da) &= b_H(\mathcal{G}_l(\sigma \rightarrow f\delta) \otimes \omega da) \\
&= (-1)^{|\omega|}(\mathcal{G}_l(\sigma \rightarrow f\delta) \otimes \omega a) - \mathcal{G}_l(\sigma \rightarrow f\delta\delta^{-1}\sigma \rightarrow S^{-1}(a_{(1)}) \leftarrow \sigma\delta) \otimes a_{(0)}\omega \\
&= (-1)^{|\omega|}(\mathcal{G}_l(\sigma \rightarrow f\delta) \otimes \omega a) - \mathcal{G}_l(\sigma \rightarrow (fS^{-1}(a_{(1)}) \leftarrow \sigma)\delta) \otimes a_{(0)}\omega \\
&= \lambda b_H(f \otimes \omega da).
\end{aligned}$$

Since λ clearly commutes with the exterior differential operator d one checks that λ is compatible with the Connes operators as well, in the sense that $\lambda B_H = B_H \lambda$. This finishes the proof. \square

In the sequel we will consider $\Omega_H(A)$ as a Yetter-Drinfeld module with the above actions and drop reference to the modular pair in our notation. Using lemma 5.4 we will also switch tacitly from $\Omega_H(A)$ to $\Omega_H^{\text{YD}}(A)$ whenever this is convenient.

We recall from [21] that the double crossed product $A \rtimes H \rtimes \hat{H}$ of an H -algebra A is H -equivariantly isomorphic to $A \hat{\otimes} \mathcal{K}_H$, where \mathcal{K}_H is the algebra of smooth kernels on H . This is the bornological version of Takesaki-Takai duality. Here we note that we may identify $\mathcal{K}_H = H \hat{\otimes} \hat{H}$ equipped with the multiplication

$$(r \otimes f)(s \otimes g) = f(s)r \otimes g.$$

Observe moreover that \mathcal{K}_H is naturally a subalgebra of the algebra $\text{End}(H)$ of bounded linear endomorphisms of H . In the presence of modular pairs, it will be convenient to work with a very specific map implementing the Takesaki-Takai isomorphism.

Proposition 5.5. *Let H be a bornological quantum group equipped with a modular pair (σ, δ) and let A be an H -algebra. Then the map $\gamma_A : A \rtimes H \rtimes \hat{H} \rightarrow A \hat{\otimes} \mathcal{K}_H$*

$$\gamma_A(a \rtimes r \rtimes f) = (\hat{\psi}_{(3)}\delta \rightarrow S(r_{(1)})\sigma) \cdot a \otimes \hat{\psi}_{(2)}S(r_{(2)}) \otimes S^{-1}(f)(\hat{\psi}_{(1)})\mathcal{G}_l(S^{-1}(\hat{\psi}_{(4)}))$$

is an H -equivariant algebra isomorphism.

Proof. This is completely analogous to proposition 3.7 in [21], but we include the argument for the sake of completeness. Observe first that the right invariant functional on \hat{H} in this formula is diagonalised formally by using the transposition of

multiplication in \hat{H} . Evaluating on an element $x \in H$ yields

$$\gamma_A(a \rtimes r \rtimes f)(x) = (x_{(3)}\delta \rightharpoonup S(r_{(1)})\sigma) \cdot a \otimes x_{(2)}S(r_{(2)}) \otimes S^{-1}(f)(x_{(1)}).$$

Using this description of γ_A we compute

$$\begin{aligned} \gamma_A((a^1 \rtimes r^1 \rtimes f^1)(a^2 \rtimes r^2 \rtimes f^2))(x) &= \gamma_A((a^1 \rtimes r^1)(a^2 \rtimes r^2_{(1)}) \rtimes f^1_{(1)}(r^2_{(2)})f^1_{(2)}f^2)(x) \\ &= \gamma_A(a^1 r^1_{(1)} \cdot a^2 \rtimes r^1_{(2)}r^2_{(1)} \rtimes f^1_{(1)}(r^2_{(2)})f^1_{(2)}f^2)(x) \\ &= x_{(3)}\delta \rightharpoonup S(r^1_{(2)}r^2_{(1)})\sigma \cdot (a^1 r^1_{(1)} \cdot a^2) \otimes x_{(2)}S(r^1_{(3)}r^2_{(2)}) \otimes S^{-1}(f^1_{(2)}f^2)(x_{(1)})f^1_{(1)}(r^2_{(3)}) \\ &= (x_{(3)}\delta \rightharpoonup S(r^2_{(1)})\sigma S^{-1}(r^1_{(2)}) \leftarrow \delta) \cdot (a^1 r^1_{(1)} \cdot a^2) \otimes x_{(2)}S(r^1_{(3)}r^2_{(2)}) \otimes S^{-1}(f^1_{(2)}f^2)(x_{(1)})f^1_{(1)}(r^2_{(3)}) \\ &= x_{(3)}\delta \rightharpoonup S(r^2_{(1)})(\delta \rightharpoonup S(r^1_{(1)})\sigma \cdot a^1 \sigma \cdot a^2) \otimes \\ &\quad x_{(2)}S(r^1_{(2)}r^2_{(2)}) \otimes S^{-1}(f^1_{(2)}f^2)(x_{(1)})f^1_{(1)}(r^2_{(3)}) \\ &= (x_{(4)}S(r^2_{(2)})\delta \rightharpoonup S(r^1_{(1)})\sigma \cdot a^1)(x_{(5)}\delta \rightharpoonup S(r^2_{(1)})\sigma \cdot a^2) \otimes \\ &\quad x_{(3)}S(r^2_{(3)})S(r^1_{(2)}) \otimes S^{-1}(f^2)(x_{(1)})S^{-1}(f^1)(x_{(2)}S(r^2_{(4)})) \\ &= \gamma_A(a^1 \rtimes r^1 \rtimes f^1)(x_{(2)}S(r^2_{(2)}))S^{-1}(f^2)(x_{(1)})x_{(3)}\delta \rightharpoonup S(r^2_{(1)})\sigma \cdot a^2 \\ &= \gamma_A(a^1 \rtimes r^1 \rtimes f^1)\gamma_A(a^2 \rtimes r^2 \rtimes f^2)(x). \end{aligned}$$

Similarly, one checks

$$\begin{aligned} \gamma_A(t \cdot (a \rtimes r \rtimes f))(x) &= \gamma_A(a \rtimes r \rtimes f_{(1)})(x)f_{(2)}(t) \\ &= (x_{(3)}\delta \rightharpoonup S(r_{(1)})\sigma) \cdot a \otimes x_{(2)}S(r_{(2)}) \otimes S^{-1}(f_{(1)})(x_{(1)})f_{(2)}(t) \\ &= (x_{(3)}\delta \rightharpoonup S(r_{(1)})\sigma) \cdot a \otimes x_{(2)}S(r_{(2)}) \otimes S^{-1}(f)(S(t)x_{(1)}) \\ &= (t_{(2)}S(t_{(3)})x_{(3)}\delta \rightharpoonup S(r_{(1)})\sigma) \cdot a \otimes t_{(1)}S(t_{(4)})x_{(2)}S(r_{(2)}) \otimes S^{-1}(f)(S(t_{(5)})x_{(1)}) \\ &= t \cdot \gamma_A(a \rtimes r \rtimes f)(x) \end{aligned}$$

where we consider the natural H -action

$$t \cdot (a \otimes T)(x) = t_{(2)} \cdot a \otimes t_{(1)}T(S(t_{(3)})x).$$

on $A \otimes \text{End}(H)$, and the corresponding induced action on $A \otimes \mathcal{K}_H$. Finally, it is not hard to verify that γ_A is a bornological isomorphism. \square

6. THE DUALITY MAP

In this section we define a chain map relating H -equivariant differential forms of an H -algebra A with \hat{H} -equivariant differential forms of the crossed product $A \rtimes H$. This duality map is then analysed carefully.

Throughout we assume that H is a bornological quantum group equipped with a fixed modular pair (σ, δ) . We shall use the twisted Fourier transform $\mathcal{F} : \hat{H} \rightarrow H$ given by

$$\hat{\mathcal{F}}(f)(h) = \hat{\psi}(S^{-1}(f)\sigma \rightharpoonup h\delta).$$

It is easy to check that $\hat{\mathcal{F}}$ is a bornological isomorphism.

Let A be an \hat{H} -algebra. We define a bounded linear map $\tau_H : \Omega_H(A \rtimes \hat{H}) \rightarrow \Omega_{\hat{H}}(A)$ by the formula

$$\begin{aligned} \tau_H(f \otimes (a^0 \rtimes g^0)d(a^1 \rtimes g^1) \cdots d(a^n \rtimes g^n)) \\ = \hat{\mathcal{F}}(f_{(n+3)}g^0_{(2)}g^1_{(3)} \cdots g^n_{(n+2)}\sigma \rightharpoonup S(f_{(1)})) \otimes (f_{(2)}S^{-1}(g^0_{(1)}g^1_{(2)} \cdots g^n_{(n+1)}) \cdot a^0) \\ d(f_{(3)}S^{-1}(g^1_{(1)} \cdots g^n_{(n)}) \cdot a^1) \cdots d(f_{(n+2)}S^{-1}(g^n_{(1)}) \cdot a^n). \end{aligned}$$

Remark that both spaces $\Omega_H(A \rtimes \hat{H})$ and $\Omega_{\hat{H}}(A)$ are H -Yetter-Drinfeld modules.

Proposition 6.1. *The map $\tau_H : \Omega_H(A \rtimes \hat{H}) \rightarrow \Omega_{\hat{H}}(A)$ is a map of Yetter-Drinfeld modules and a chain map with respect to the equivariant Hochschild and Connes boundary operators.*

Proof. For $t \in H$ we calculate

$$\begin{aligned}
& \tau_H(t \bullet (f \otimes (a^0 \rtimes g^0)d(a^1 \rtimes g^1) \cdots d(a^n \rtimes g^n)))(k) \\
&= \tau_H(f_{(1)}(S^{-1}(t_{(4)}))f_{(2)}f_{(3)}(t_{(1)}) \otimes \\
&\quad t_{(2)}\delta(t_{(3)}) \cdot ((a^0 \rtimes g^0)d(a^1 \rtimes g^1) \cdots d(a^n \rtimes g^n)))(k) \\
&= \tau_H(f_{(1)}(S^{-1}(t_{(4)}))f_{(2)}f_{(3)}(t_{(1)}) \otimes (g_{(2)}^0 \cdots g_{(2)}^n)(t_{(2)}\delta(t_{(3)})) \\
&\quad (a^0 \rtimes g_{(1)}^0)d(a^1 \rtimes g_{(1)}^1) \cdots d(a^n \rtimes g_{(1)}^n)))(k) \\
&= \hat{\mathcal{F}}(t_{(1)} \rightharpoonup f_{(n+4)}t_{(2)} \rightharpoonup (g_{(2)}^0g_{(3)}^1 \cdots g_{(n+2)}^n)t_{(3)}(\delta S^{-1}(f_{(1)}))\sigma \rightharpoonup S(f_{(2)}))(k) \otimes \\
&\quad (f_{(3)}S^{-1}(g_{(1)}^0 \cdots g_{(n+1)}^n) \cdot a^0)d(f_{(4)}S^{-1}(g_{(1)}^1 \cdots g_{(n)}^n) \cdot a^1) \cdots \\
&\quad \cdots d(f_{(n+3)}S^{-1}(g_{(1)}^n) \cdot a^n),
\end{aligned}$$

and by the modular properties of the antipode this is equal to

$$\begin{aligned}
& \hat{\mathcal{F}}(t_{(1)} \rightharpoonup f_{(n+4)}t_{(2)} \rightharpoonup (g_{(2)}^0 \cdots g_{(n+2)}^n)t_{(3)}(\delta S^{-1}(f_{(1)}))\delta S^{-1}(f_{(2)}) \leftarrow \sigma\delta^{-1})(k) \otimes \\
&\quad (f_{(3)}S^{-1}(g_{(1)}^0 \cdots g_{(n+1)}^n) \cdot a^0)d(f_{(4)}S^{-1}(g_{(1)}^1 \cdots g_{(n)}^n) \cdot a^1) \cdots d(f_{(n+3)}S^{-1}(g_{(1)}^n) \cdot a^n) \\
&= \hat{\mathcal{F}}(t_{(1)} \rightharpoonup f_{(n+3)}t_{(2)} \rightharpoonup (g_{(2)}^0 \cdots g_{(n+2)}^n)t_{(3)} \rightharpoonup (\delta S^{-1}(f_{(1)})) \leftarrow \sigma\delta^{-1})(k) \otimes \\
&\quad (f_{(2)}S^{-1}(g_{(1)}^0 \cdots g_{(n+1)}^n) \cdot a^0)d(f_{(3)}S^{-1}(g_{(1)}^1 \cdots g_{(n)}^n) \cdot a^1) \cdots d(f_{(n+2)}S^{-1}(g_{(1)}^n) \cdot a^n) \\
&= \hat{\psi}(\delta S^{-1}(\delta S^{-1}(f_{(1)}) \leftarrow \sigma) \leftarrow S(t_{(3)})S^{-1}(g_{(2)}^0 \cdots g_{(n+2)}^n) \leftarrow S(t_{(2)})S^{-1}(f_{(n+3)}) \leftarrow S(t_{(1)})\sigma \rightharpoonup k\delta) \otimes \\
&\quad (f_{(2)}S^{-1}(g_{(1)}^0 \cdots g_{(n+1)}^n) \cdot a^0)d(f_{(3)}S^{-1}(g_{(1)}^1 \cdots g_{(n)}^n) \cdot a^1) \cdots d(f_{(n+2)}S^{-1}(g_{(1)}^n) \cdot a^n) \\
&= \hat{\psi}((S^{-1}(\delta S^{-1}(f_{(1)}) \leftarrow \sigma)S^{-1}(g_{(2)}^0 \cdots g_{(n+2)}^n)S^{-1}(f_{(n+3)})\sigma \rightharpoonup k\delta^2) \leftarrow t_{(1)} \leftarrow S(t_{(2)})) \otimes \\
&\quad (f_{(2)}S^{-1}(g_{(1)}^0 \cdots g_{(n+1)}^n) \cdot a^0)d(f_{(3)}S^{-1}(g_{(1)}^1 \cdots g_{(n)}^n) \cdot a^1) \cdots d(f_{(n+2)}S^{-1}(g_{(1)}^n) \cdot a^n),
\end{aligned}$$

using $\hat{\psi}(\delta h) = \hat{\psi}(h\delta)$ for all $h \in \hat{H}$ in the last step. Since $\hat{\psi}$ is right invariant this yields

$$\begin{aligned}
& \hat{\psi}(S^{-1}(\delta S^{-1}(f_{(1)}) \leftarrow \sigma)S^{-1}(g_{(2)}^0 \cdots g_{(n+2)}^n)S^{-1}(f_{(n+3)})\sigma \rightharpoonup k\delta^2) \leftarrow t_{(1)}\delta^{-2}(t_{(2)})) \otimes \\
&\quad (f_{(2)}S^{-1}(g_{(1)}^0 \cdots g_{(n+1)}^n) \cdot a^0)d(f_{(3)}S^{-1}(g_{(1)}^1 \cdots g_{(n)}^n) \cdot a^1) \cdots d(f_{(n+2)}S^{-1}(g_{(1)}^n) \cdot a^n) \\
&= \hat{\psi}(S^{-1}(\delta S^{-1}(f_{(1)}) \leftarrow \sigma)S^{-1}(g_{(2)}^0 \cdots g_{(n+2)}^n)S^{-1}(f_{(n+3)})\sigma \rightharpoonup k_{(2)}\delta^2)t(k_{(1)})) \otimes \\
&\quad (f_{(2)}S^{-1}(g_{(1)}^0 \cdots g_{(n+1)}^n) \cdot a^0)d(f_{(3)}S^{-1}(g_{(1)}^1 \cdots g_{(n)}^n) \cdot a^1) \cdots d(f_{(n+2)}S^{-1}(g_{(1)}^n) \cdot a^n) \\
&= \hat{\mathcal{F}}(f_{(n+3)}g_{(2)}^0 \cdots g_{(n+2)}^n\sigma \rightharpoonup S(f_{(1)}))(k_{(2)})t(k_{(1)}) \otimes \\
&\quad (f_{(2)}S^{-1}(g_{(1)}^0 \cdots g_{(n+1)}^n) \cdot a^0)d(f_{(3)}S^{-1}(g_{(1)}^1 \cdots g_{(n)}^n) \cdot a^1) \cdots d(f_{(n+2)}S^{-1}(g_{(1)}^n) \cdot a^n) \\
&= k_{(1)}(t)\tau_H(f \otimes (a^0 \rtimes g^0)d(a^1 \rtimes g^1) \cdots d(a^n \rtimes g^n))(k_{(2)}) \\
&= (t \bullet \tau_H(f \otimes (a^0 \rtimes g^0)d(a^1 \rtimes g^1) \cdots d(a^n \rtimes g^n)))(k),
\end{aligned}$$

which proves that the map τ_H is H -linear. Moreover, for $h \in \hat{H}$ we compute

$$\begin{aligned}
& \tau_H(h \bullet (f \otimes (a^0 \rtimes g^0)d(a^1 \rtimes g^1) \cdots d(a^n \rtimes g^n)))(k) \\
&= \tau_H(hf \otimes (a^0 \rtimes g^0)d(a^1 \rtimes g^1) \cdots d(a^n \rtimes g^n))(k) \\
&= \hat{\mathcal{F}}(h_{(n+3)}f_{(n+3)}g_{(2)}^0 \cdots g_{(n+2)}^n\sigma \rightharpoonup S(f_{(1)})\sigma \rightharpoonup S(h_{(1)}))(k) \otimes \\
&\quad \otimes (h_{(2)}f_{(2)}S^{-1}(g_{(1)}^0 \cdots g_{(n+1)}^n) \cdot a^0)d(h_{(3)}f_{(3)}S^{-1}(g_{(1)}^1 \cdots g_{(n)}^n) \cdot a^1) \cdots \\
&\quad \cdots d(h_{(n+2)}f_{(n+2)}S^{-1}(g_{(1)}^n) \cdot a^n)
\end{aligned}$$

$$\begin{aligned}
&= \hat{\psi}(h_{(1)} \leftarrow \sigma^{-1} f_{(1)} \leftarrow \sigma^{-1} S^{-1}(g_{(2)}^0 \cdots g_{(n+2)}^n) S^{-1}(f_{(n+3)}) S^{-1}(h_{(n+3)}) \sigma \rightarrow k\delta) \otimes \\
&\quad \otimes (h_{(2)} f_{(2)} S^{-1}(g_{(1)}^0 \cdots g_{(n+1)}^n) \cdot a^0) d(h_{(3)} f_{(3)} S^{-1}(g_{(1)}^1 \cdots g_{(n)}^n) \cdot a^1) \cdots \\
&\quad \cdots d(h_{(n+2)} f_{(n+2)} S^{-1}(g_{(1)}^n) \cdot a^n),
\end{aligned}$$

and using the twisted trace property of $\hat{\psi}$ we see that this is equal to

$$\begin{aligned}
&\hat{\psi}(f_{(1)} \leftarrow \sigma^{-1} S^{-1}(g_{(2)}^0 \cdots g_{(n+2)}^n) S^{-1}(f_{(n+3)}) S^{-1}(h_{(n+3)}) \sigma \rightarrow k\delta \rightarrow (\delta^{-1} h_{(1)} \delta)) \otimes \\
&\quad \otimes (h_{(2)} f_{(2)} S^{-1}(g_{(1)}^0 \cdots g_{(n+1)}^n) \cdot a^0) d(h_{(3)} f_{(3)} S^{-1}(g_{(1)}^1 \cdots g_{(n)}^n) \cdot a^1) \cdots \\
&\quad \cdots d(h_{(n+2)} f_{(n+2)} S^{-1}(g_{(1)}^n) \cdot a^n) \\
&= \hat{\psi}(f_{(1)} \leftarrow \sigma^{-1} S^{-1}(g_{(2)}^0 \cdots g_{(n+2)}^n) S^{-1}(f_{(n+3)}) \sigma \rightarrow S^{-1}(h_{(n+4)}) \sigma \rightarrow k\sigma \rightarrow h_{(1)} \delta) \otimes \\
&\quad \otimes (h_{(2)} f_{(2)} S^{-1}(g_{(1)}^0 \cdots g_{(n+1)}^n) \cdot a^0) d(h_{(3)} f_{(3)} S^{-1}(g_{(1)}^1 \cdots g_{(n)}^n) \cdot a^1) \cdots \\
&\quad \cdots d(h_{(n+2)} f_{(n+2)} S^{-1}(g_{(1)}^n) \cdot a^n) \sigma(h_{(n+3)}) \\
&= \hat{\mathcal{F}}(f_{(n+3)} g_{(2)}^0 \cdots g_{(n)}^n \sigma \rightarrow S(f_{(1)})) (S^{-1}(h_{(4)}) k h_{(1)}) \otimes \\
&\quad \otimes h_{(2)} \sigma(h_{(3)}) \cdot (f_{(2)} S^{-1}(g_{(1)}^0 \cdots g_{(n+1)}^n) \cdot a^0) d(f_{(3)} S^{-1}(g_{(1)}^1 \cdots g_{(n)}^n) \cdot a^1) \cdots \\
&\quad \cdots d(f_{(n+2)} S^{-1}(g_{(1)}^n) \cdot a^n) \\
&= h \bullet \tau_H(f \otimes (a^0 \times g^0) d(a^1 \times g^1) \cdots d(a^n \times g^n))(k).
\end{aligned}$$

This shows that τ_H is \hat{H} -linear.

By construction, the map τ_H is a chain map with respect to the operator d . In order to show that τ_H is a chain map with respect to the equivariant Hochschild boundary b_H we shall verify that τ_H commutes with all simplicial boundary operators individually. Indeed, for $0 \leq j < n$ we have

$$\begin{aligned}
&\tau_H d_j^H(f \otimes (a^0 \times g^0) d(a^1 \times g^1) \cdots d(a^n \times g^n)) \\
&= \tau_H(f \otimes (a^0 \times g^0) d(a^1 \times g^1) \cdots d(a^j g_{(1)}^j \cdot a^{j+1} \times g_{(2)}^j g_{(2)}^{j+1}) \cdots d(a^n \times g^n)) \\
&= \hat{\mathcal{F}}(f_{(n+2)} g_{(2)}^0 g_{(3)}^1 \cdots g_{(j+3)}^j g_{(j+2)}^{j+1} g_{(j+3)}^{j+2} \cdots g_{(n+1)}^n \sigma \rightarrow S(f_{(1)})) \otimes \\
&\quad \otimes (f_{(2)} S^{-1}(g_{(1)}^0 g_{(2)}^1 \cdots g_{(j+2)}^j g_{(j+1)}^{j+1} \cdots g_{(n)}^n) \cdot a^0) d(f_{(3)} S^{-1}(g_{(1)}^1 \cdots g_{(n-1)}^n) \cdot a^1) \cdots \\
&\quad \cdots d(f_{(j+2)} S^{-1}(g_{(1)}^j g_{(2)}^{j+1} \cdots g_{(n-j)}^n) \cdot (a^j g_{(1)}^j \cdot a^{j+1})) \cdots d(f_{(n+1)} S^{-1}(g_{(1)}^n) \cdot a^n) \\
&= \hat{\mathcal{F}}(f_{(n+3)} g_{(2)}^0 g_{(3)}^1 \cdots g_{(j+2)}^j g_{(j+3)}^{j+1} g_{(j+4)}^{j+2} \cdots g_{(n+2)}^n \sigma \rightarrow S(f_{(1)})) \otimes \\
&\quad \otimes (f_{(2)} S^{-1}(g_{(1)}^0 g_{(2)}^1 \cdots g_{(n+1)}^n) \cdot a^0) d(f_{(3)} S^{-1}(g_{(1)}^1 \cdots g_{(n)}^n) \cdot a^1) \cdots \\
&\quad \cdots d(f_{(j+2)} S^{-1}(g_{(1)}^j g_{(2)}^{j+1} \cdots g_{(n-j+1)}^n) \cdot a^j f_{(j+3)} S^{-1}(g_{(1)}^{j+1} \cdots g_{(n-j)}^n) \cdot a^{j+1}) \cdots \\
&\quad \cdots d(f_{(n+2)} S^{-1}(g_{(1)}^n) \cdot a^n) \\
&= d_j^{\hat{H}} \tau_H(f \otimes (a^0 \times g^0) d(a^1 \times g^1) \cdots d(a^n \times g^n)).
\end{aligned}$$

In the most interesting case $j = n$ we calculate

$$\begin{aligned}
&\tau_H d_n^H(f \otimes (a^0 \times g^0) d(a^1 \times g^1) \cdots d(a^n \times g^n))(k) \\
&= \tau_H(f S^{-1}(g_{(2)}^n) \leftarrow \sigma \otimes (a^n \times g_{(1)}^n) (a^0 \times g^0) d(a^1 \times g^1) \cdots d(a^{n-1} \times g^{n-1}))(k) \\
&= \tau_H(f S^{-1}(g_{(3)}^n) \leftarrow \sigma \otimes (a^n g_{(1)}^n \cdot a^0 \times g_{(2)}^n g^0) d(a^1 \times g^1) \cdots d(a^{n-1} \times g^{n-1}))(k) \\
&= \hat{\mathcal{F}}(f_{(n+2)} S^{-1}(g_{(4)}^n) g_{(3)}^n g_{(2)}^0 g_{(3)}^1 \cdots g_{(n+1)}^{n-1} \sigma \rightarrow S(f_{(1)} S^{-1}(g_{(n+5)}^n) \leftarrow \sigma))(k) \otimes \\
&\quad f_{(2)} S^{-1}(g_{(n+4)}^n) S^{-1}(g_{(2)}^n g_{(1)}^0 \cdots g_{(n)}^{n-1}) \cdot (a^n g_{(1)}^n \cdot a^0) \\
&\quad d(f_{(3)} S^{-1}(g_{(n+3)}^n) S^{-1}(g_{(1)}^1 \cdots g_{(n-1)}^{n-1}) \cdot a^1) \cdots d(f_{(n+1)} S^{-1}(g_{(5)}^n) S^{-1}(g_{(1)}^{n-1}) \cdot a^{n-1})
\end{aligned}$$

$$\begin{aligned}
&= \hat{\mathcal{F}}(f_{(n+2)}g_{(2)}^0g_{(3)}^1 \cdots g_{(n+1)}^{n-1}g_{(n+3)}^n \sigma \rightarrow S(f_{(1)})(k) \otimes \\
&\quad f_{(2)}S^{-1}(g_{(2)}^ng_{(1)}^0 \cdots g_{(n)}^{n-1}g_{(n+2)}^n) \cdot (a^n g_{(1)}^n \cdot a^0) \\
&\quad d(f_{(3)}S^{-1}(g_{(1)}^1 \cdots g_{(n-1)}^{n-1}g_{(n+1)}^n) \cdot a^1) \cdots d(f_{(n+1)}S^{-1}(g_{(1)}^{n-1}g_{(3)}^n) \cdot a^{n-1}) \\
&= \hat{\mathcal{F}}(f_{(n+2)}g_{(2)}^0g_{(3)}^1 \cdots g_{(n+1)}^{n-1}g_{(n+2)}^n \sigma \rightarrow S(f_{(1)})(k) \otimes \\
&\quad f_{(2)}S^{-1}(g_{(1)}^0 \cdots g_{(n)}^{n-1}g_{(n+1)}^n) \cdot ((S^{-1}(g_{(1)}^n) \cdot a^n) a^0) \\
&\quad d(f_{(3)}S^{-1}(g_{(1)}^1 \cdots g_{(n-1)}^{n-1}g_{(n)}^n) \cdot a^1) \cdots d(f_{(n+1)}S^{-1}(g_{(1)}^{n-1}g_{(2)}^n) \cdot a^{n-1}) \\
&= \hat{\mathcal{F}}(f_{(n+3)}g_{(3)}^0g_{(4)}^1 \cdots g_{(n+2)}^{n-1}g_{(n+3)}^n \sigma \rightarrow S(f_{(1)})(k) \otimes \\
&\quad (f_{(2)}S^{-1}(g_{(2)}^0 \cdots g_{(n+1)}^{n-1}g_{(n+2)}^n) \cdot (S^{-1}(g_{(1)}^n) \cdot a^n)(f_{(3)}S^{-1}(g_{(1)}^0 \cdots g_{(n)}^{n-1}g_{(n+1)}^n) \cdot a^0) \\
&\quad d(f_{(4)}S^{-1}(g_{(1)}^1 \cdots g_{(n-1)}^{n-1}g_{(n)}^n) \cdot a^1) \cdots d(f_{(n+2)}S^{-1}(g_{(1)}^{n-1}g_{(2)}^n) \cdot a^{n-1}) \\
&= \hat{\psi}(S^{-1}(\delta^{-1}S(k) \leftarrow \sigma^{-1}f_{(n+5)}g_{(3)}^0 \cdots g_{(n+3)}^n \sigma \rightarrow S(f_{(1)}))) \otimes \\
&\quad (S^{-1}(f_{(n+4)}g_{(2)}^0 \cdots g_{(n+2)}^n S(f_{(2)}))f_{(n+3)}S^{-1}(g_{(1)}^n) \cdot a^n)(f_{(3)}S^{-1}(g_{(1)}^0 \cdots g_{(n)}^{n-1}g_{(n+1)}^n) \cdot a^0) \\
&\quad d(f_{(4)}S^{-1}(g_{(1)}^1 \cdots g_{(n-1)}^{n-1}g_{(n)}^n) \cdot a^1) \cdots d(f_{(n+2)}S^{-1}(g_{(1)}^{n-1}g_{(2)}^n) \cdot a^{n-1}) \\
&= \hat{\psi}(S^{-1}(\delta^{-1}S(k_{(1)})f_{(n+5)}g_{(3)}^0 \cdots g_{(n+3)}^n \sigma \rightarrow S(f_{(1)}))) \otimes \\
&\quad (S^{-1}(\sigma \rightarrow S^2(k_{(3)})\delta\delta^{-1}S(k_{(2)})f_{(n+4)}g_{(2)}^0 \cdots g_{(n+2)}^n S(f_{(2)}))f_{(n+3)}S^{-1}(g_{(1)}^n) \cdot a^n) \\
&\quad (f_{(3)}S^{-1}(g_{(1)}^0 \cdots g_{(n)}^{n-1}g_{(n+1)}^n) \cdot a^0)d(f_{(4)}S^{-1}(g_{(1)}^1 \cdots g_{(n-1)}^{n-1}g_{(n)}^n) \cdot a^1) \cdots \\
&\quad \cdots d(f_{(n+2)}S^{-1}(g_{(1)}^{n-1}g_{(2)}^n) \cdot a^{n-1}).
\end{aligned}$$

Using that $\hat{\psi}$ is right invariant this becomes

$$\begin{aligned}
&\hat{\psi}(S^{-1}(\delta^{-1}S(k_{(1)})f_{(n+3)}g_{(2)}^0 \cdots g_{(n+2)}^n \sigma \rightarrow S(f_{(1)}))) \otimes \\
&\quad (S^{-1}(\sigma \rightarrow S^2(k_{(2)})\delta)f_{(n+2)}S^{-1}(g_{(1)}^n) \cdot a^n)(f_{(2)}S^{-1}(g_{(1)}^0 \cdots g_{(n+1)}^n) \cdot a^0) \\
&\quad d(f_{(3)}S^{-1}(g_{(1)}^1 \cdots g_{(n-1)}^{n-1}g_{(n)}^n) \cdot a^1) \cdots d(f_{(n+1)}S^{-1}(g_{(1)}^{n-1}g_{(2)}^n) \cdot a^{n-1}) \\
&= \hat{\psi}(S^{-1}(\delta^{-1}S(k_{(1)})f_{(n+3)}g_{(2)}^0 \cdots g_{(n+2)}^n \sigma \rightarrow S(f_{(1)}))) \otimes \\
&\quad (S^{-1}(\delta k_{(2)} \leftarrow \sigma)f_{(n+2)}S^{-1}(g_{(1)}^n) \cdot a^n)(f_{(2)}S^{-1}(g_{(1)}^0 \cdots g_{(n+1)}^n) \cdot a^0) \\
&\quad d(f_{(3)}S^{-1}(g_{(1)}^1 \cdots g_{(n-1)}^{n-1}g_{(n)}^n) \cdot a^1) \cdots d(f_{(n+1)}S^{-1}(g_{(1)}^{n-1}g_{(2)}^n) \cdot a^{n-1}) \\
&= \hat{\psi}(S^{-1}(\delta^{-1}S(k_{(1)}) \leftarrow \sigma^{-1}f_{(n+3)}g_{(2)}^0 \cdots g_{(n+2)}^n \sigma \rightarrow S(f_{(1)}))) \otimes \\
&\quad (S^{-1}(\delta k_{(2)})f_{(n+2)}S^{-1}(g_{(1)}^n) \cdot a^n)(f_{(2)}S^{-1}(g_{(1)}^0 \cdots g_{(n+1)}^n) \cdot a^0) \\
&\quad d(f_{(3)}S^{-1}(g_{(1)}^1 \cdots g_{(n-1)}^{n-1}g_{(n)}^n) \cdot a^1) \cdots d(f_{(n+1)}S^{-1}(g_{(1)}^{n-1}g_{(2)}^n) \cdot a^{n-1}) \\
&= d_n(\hat{\mathcal{F}}(f_{(n+3)}g_{(2)}^0g_{(3)}^1 \cdots g_{(n+2)}^n \sigma \rightarrow S(f_{(1)})) \otimes f_{(2)}S^{-1}(g_{(1)}^0g_{(2)}^1 \cdots g_{(n+1)}^n) \cdot a^0 \\
&\quad d(f_{(3)}S^{-1}(g_{(1)}^1 \cdots g_{(n)}^n) \cdot a^1) \cdots d(f_{(n+2)}S^{-1}(g_{(1)}^n) \cdot a^n))(k) \\
&= d_n^{\hat{H}}\tau_H(f \otimes (a^0 \rtimes g^0)d(a^1 \rtimes g^1) \cdots d(a^n \rtimes g^n))(k).
\end{aligned}$$

Since the equivariant Hochschild and Connes boundary operators on both sides are constructed out of d and the simplicial boundaries this finishes the proof. \square

We need another lemma.

Lemma 6.2. *Let $\mathcal{F} : H \rightarrow \hat{H}$ denote the twisted Fourier transform for the dual. Then for $t \in H$ and $f \in \hat{H}$ the following relations hold.*

- a) $\hat{G}_l(\sigma \rightarrow \mathcal{F}(t)\delta) = t.$
- b) $f \bullet \mathcal{F}(t) = f(\hat{\psi}_{(2)}\sigma)\mathcal{F}(t_{(1)})\psi(\hat{\psi}_{(1)}S^{-1}(t_{(2)})).$

Proof. a) For $h \in \hat{H}$ we calculate

$$\begin{aligned}
(h\sigma \rightharpoonup \mathcal{F}(t)\delta)(r) &= h(r_{(1)})\mathcal{F}(t)(r_{(2)}\sigma)\delta(r_{(3)}) \\
&= h(r_{(1)})\psi(S^{-1}(t)\delta \rightharpoonup r_{(2)}\sigma^2)\delta(r_{(3)}) \\
&= h(t_{(3)}S^{-1}(t_{(2)})r_{(1)}\sigma^2\sigma^{-2})\psi(S^{-1}(t_{(1)})r_{(2)}\sigma^2)\delta^2(r_{(3)}) \\
&= h(t_{(2)}\sigma^2\sigma^{-2})\psi(S^{-1}(t_{(1)})r_{(1)}\sigma^2)\delta^2(r_{(2)}) \\
&= h(t_{(4)})\psi(S^{-1}(t_{(3)})r_{(1)}\sigma^2)\delta^2(S^{-2}(t_{(1)})S^{-1}(t_{(2)})r_{(2)}\sigma^2\sigma^{-2}) \\
&= h(t_{(3)})\psi(S^{-1}(t_{(2)})r\sigma^2)\delta^2(S^{-2}(t_{(1)})\sigma^{-2}) \\
&= h(t_{(3)})\psi(r\sigma\delta \rightharpoonup S^{-1}(t_{(2)})\leftarrow \delta\sigma)\delta^2(t_{(1)}),
\end{aligned}$$

and hence we get

$$\begin{aligned}
\hat{G}_i(\sigma \rightharpoonup \mathcal{F}(t)\delta)(h) &= \hat{\psi}(h\sigma \rightharpoonup \mathcal{F}(t)\delta) \\
&= h(t_{(3)})\epsilon(\sigma\delta \rightharpoonup S^{-1}(t_{(2)})\leftarrow \delta\sigma)\delta^2(t_{(1)}) \\
&= h(t).
\end{aligned}$$

Here we have used that ψ is a left invariant integral for H^{cop} , the bornological quantum group H equipped with the opposite comultiplication, and we note that $\hat{\psi}$ is a right invariant integral for the dual of H^{cop} .

b) We compute

$$\begin{aligned}
(f \bullet \mathcal{F}(t))(r) &= f(r_{(1)})\psi(S^{-1}(t)\delta \rightharpoonup r_{(2)}\sigma) \\
&= \delta(r_{(3)})f(t_{(3)}S^{-1}(t_{(2)})r_{(1)}\sigma\sigma^{-1})\psi(S^{-1}(t_{(1)})r_{(2)}\sigma) \\
&= \delta(r_{(2)})f(t_{(2)}\sigma^2\sigma^{-1})\psi(S^{-1}(t_{(1)})r_{(1)}\sigma) \\
&= f(t_{(2)}\sigma)\mathcal{F}(t_{(1)})(r)
\end{aligned}$$

and

$$\begin{aligned}
f(t_{(2)}\sigma)\mathcal{F}(t_{(1)}) &= f(\hat{\psi}_{(2)}t_{(2)}\sigma)\mathcal{F}(t_{(1)})\psi(\hat{\psi}_{(1)}) \\
&= f(\hat{\psi}_{(2)}S^{-1}(t_{(3)})t_{(2)}\sigma)\mathcal{F}(t_{(1)})\psi(\hat{\psi}_{(1)}S^{-1}(t_{(4)})) \\
&= f(\hat{\psi}_{(2)}\sigma)\mathcal{F}(t_{(1)})\psi(\hat{\psi}_{(1)}S^{-1}(t_{(2)})).
\end{aligned}$$

This proves the claim. \square

The following main technical result shows that the duality map introduced above provides a natural factorisation of the trace map $\text{tr}_A : \Omega_H(A \hat{\otimes} \mathcal{K}_H) \rightarrow \Omega_H(A)$, defined by

$$\begin{aligned}
\text{tr}_A(t \otimes (a^0 \otimes r^0 \otimes g^0)d(a^1 \otimes r^1 \otimes g^1) \cdots d(a^n \otimes r^n \otimes g^n)) \\
= t_{(2)} \otimes g^n(t_{(1)} \cdot r^0)g^0(r^1) \cdots g^{n-1}(r^n)a^0 da^1 \cdots da^n.
\end{aligned}$$

We remark that this map plays an important role in the proof of stability [21].

Theorem 6.3. *Let A be any H -algebra. For $n = 0$ and $n = 1$ the map*

$$\tau_{\hat{H}}\tau_H : \Omega_H^n(A \rtimes H \rtimes \hat{H}) \rightarrow \Omega_H^n(A)$$

is equal to the composition of the natural automorphism T with the Takesaki-Takai isomorphism $\Omega_H^n(A \rtimes H \rtimes \hat{H}) \cong \Omega_H^n(A \hat{\otimes} \mathcal{K}_H)$ and the trace map $\text{tr}_A : \Omega_H^n(A \hat{\otimes} \mathcal{K}_H) \rightarrow \Omega_H^n(A)$.

Proof. Using proposition 6.1 we compute

$$\begin{aligned}
\tau_{\hat{H}}\tau_H(f \otimes a^0 \rtimes r^0 \rtimes g^0) &= \tau_{\hat{H}}(\hat{\mathcal{F}}(f_{(3)}g_{(2)}^0)\sigma \rightarrow S(f_{(1)}) \otimes (f_{(2)}S^{-1}(g_{(1)}^0))(r_{(2)}^0)a^0 \rtimes r_{(1)}^0) \\
&= \tau_{\hat{H}}(f \bullet (\hat{\mathcal{F}}(g_{(2)}^0) \otimes S^{-1}(g_{(1)}^0)(r_{(2)}^0)a^0 \rtimes r_{(1)}^0)) \\
&= f \bullet \tau_{\hat{H}}(\hat{\psi}_{(1)}(\delta S^{-1}(g_{(2)}^0))\hat{\psi}_{(2)}\sigma \otimes S^{-1}(g_{(1)}^0)(r_{(2)}^0)a^0 \rtimes r_{(1)}^0) \\
&= f \bullet \mathcal{F}(\hat{\psi}_{(4)}\sigma r_{(2)}^0\sigma^{-1}\delta \rightarrow S(\hat{\psi}_{(2)})) \otimes \hat{\psi}_{(1)}(\delta S^{-1}(g_{(2)}^0))S^{-1}(g_{(1)}^0)(r_{(3)}^0)(\hat{\psi}_{(3)}\sigma S^{-1}(r_{(1)}^0)) \cdot a^0 \\
&= S^{-1}(g^0)(\hat{\psi}_{(2)}r_{(3)}^0)\delta(\hat{\psi}_{(1)})f \bullet \mathcal{F}(\hat{\psi}_{(5)}\sigma r_{(2)}^0\sigma^{-1}\delta \rightarrow S(\hat{\psi}_{(3)})) \otimes (\hat{\psi}_{(4)}\sigma S^{-1}(r_{(1)}^0)) \cdot a^0.
\end{aligned}$$

Applying the operator T^{-1} and using lemma 6.2 a) we obtain

$$\begin{aligned}
T^{-1}\tau_{\hat{H}}\tau_H(f \otimes a^0 \rtimes r^0 \rtimes g^0) &= S^{-1}(g^0)(\hat{\psi}_{(2)}r_{(4)}^0)\delta(\hat{\psi}_{(1)})f \bullet \mathcal{F}(\hat{\psi}_{(7)}\sigma r_{(3)}^0\sigma^{-1}\delta \rightarrow S(\hat{\psi}_{(3)})) \\
&\quad \otimes (\hat{\psi}_{(6)}\sigma r_{(2)}^0\sigma^{-1}S(\hat{\psi}_{(4)})\hat{\psi}_{(5)}\sigma S^{-1}(r_{(1)}^0)) \cdot a^0 \\
&= S^{-1}(g^0)(\hat{\psi}_{(2)}r_{(2)}^0)\delta(\hat{\psi}_{(1)})f \bullet \mathcal{F}(\hat{\psi}_{(5)}\sigma r_{(1)}^0\sigma^{-1}\delta \rightarrow S(\hat{\psi}_{(3)}))(\hat{\psi}_{(4)}\sigma) \cdot a^0 \\
&= S^{-1}(g^0)(\hat{\psi}_{(1)}r_{(2)}^0)\delta(\hat{\psi}_{(5)})f \bullet \mathcal{F}(\hat{\psi}_{(4)}\sigma r_{(1)}^0\sigma^{-1}\delta \rightarrow S(\hat{\psi}_{(2)})) \otimes (\hat{\psi}_{(3)}\sigma) \cdot a^0 \\
&= S^{-1}(g^0)(\hat{\psi}_{(1)}\epsilon(r_{(6)}^0)r_{(7)}^0)\delta(\hat{\psi}_{(5)}\epsilon(r_{(2)}^0)) \\
&\quad f \bullet \mathcal{F}(\hat{\psi}_{(4)}\epsilon(r_{(3)}^0)\sigma r_{(1)}^0\sigma^{-1}\delta \rightarrow S(\hat{\psi}_{(2)}\epsilon(r_{(5)}^0))) \otimes (\hat{\psi}_{(3)}\epsilon(r_{(4)}^0)\sigma) \cdot a^0,
\end{aligned}$$

where we use $\hat{\psi}(\delta h) = \hat{\psi}(h\delta)$ for all $h \in \hat{H}$ in the last equality. Using that $\hat{\psi}$ is a right invariant integral we obtain

$$\begin{aligned}
T^{-1}\tau_{\hat{H}}\tau_H(f \otimes a^0 \rtimes r^0 \rtimes g^0) &= S^{-1}(g^0)(\hat{\psi}_{(1)}S(r_{(5)}^0)r_{(6)}^0)\delta(\hat{\psi}_{(5)}) \\
&\quad f \bullet \mathcal{F}(\hat{\psi}_{(4)}\delta \rightarrow S(r_{(2)}^0)\sigma r_{(1)}^0\sigma^{-1}\delta \rightarrow S(\hat{\psi}_{(2)}S(r_{(4)}^0))) \otimes (\hat{\psi}_{(3)}S(r_{(3)}^0)\sigma) \cdot a^0 \\
&= S^{-1}(g^0)(\hat{\psi}_{(1)})\delta(\hat{\psi}_{(5)})f \bullet \mathcal{F}(\hat{\psi}_{(4)}\sigma S^{-1}(r_{(2)}^0) \leftarrow \delta r_{(1)}^0\sigma^{-1}\delta \rightarrow S(\hat{\psi}_{(2)}S(r_{(4)}^0))) \\
&\quad \otimes (\hat{\psi}_{(3)}S(r_{(3)}^0)\sigma) \cdot a^0 \\
&= S^{-1}(g^0)(\hat{\psi}_{(1)})\delta(\hat{\psi}_{(5)})f \bullet \mathcal{F}(\hat{\psi}_{(4)}\delta^{-1}(r_{(1)}^0)\delta \rightarrow S(\hat{\psi}_{(2)}S(r_{(3)}^0))) \\
&\quad \otimes (\hat{\psi}_{(3)}S(r_{(2)}^0)\sigma) \cdot a^0.
\end{aligned}$$

In the following computation we have to diagonalise two right invariant integrals $\hat{\psi}$. In order to distinguish them we will use square brackets to denote Sweedler indices for the first one. Using lemma 6.2 a) and the Takesaki-Takai isomorphism from proposition 5.5 we calculate

$$\begin{aligned}
\text{tr}_A(f \otimes a^0 \rtimes r^0 \rtimes g^0) &= \text{tr}_A(f(\hat{\psi}_{[2]}\sigma)\hat{\psi}_{[3]}(\delta)\mathcal{F}(\hat{\psi}_{[1]}) \otimes \gamma_A(a^0 \rtimes r^0 \rtimes g^0)) \\
&= S^{-1}(g^0)(\hat{\psi}_{(1)})f(\hat{\psi}_{[3]}\sigma)\delta(\hat{\psi}_{[4]})\mathcal{F}(\hat{\psi}_{[2]}) \\
&\quad \psi(\hat{\psi}_{[1]}\hat{\psi}_{(2)}S(r_{(2)}^0)S^{-1}(\hat{\psi}_{(4)})) \otimes (\hat{\psi}_{(3)}\delta \rightarrow S(r_{(1)}^0)\sigma) \cdot a^0 \\
&= S^{-1}(g^0)(\hat{\psi}_{(1)})f(\hat{\psi}_{[3]}\sigma)\delta(\hat{\psi}_{[4]})\mathcal{F}(\hat{\psi}_{[2]}) \\
&\quad \psi(\hat{\psi}_{[1]}\hat{\psi}_{(2)}\delta \rightarrow S(r_{(2)}^0)S^{-1}(\hat{\psi}_{(4)})) \otimes (\hat{\psi}_{(3)}\sigma S^{-1}(r_{(1)}^0)) \cdot a^0.
\end{aligned}$$

Using $\hat{\psi}(\delta h) = \hat{\psi}(h\delta)$ for all $h \in \hat{H}$ this gives

$$\begin{aligned}
&S^{-1}(g^0)(\hat{\psi}_{(1)})f(\hat{\psi}_{[3]}\sigma)\mathcal{F}(\hat{\psi}_{[2]}) \\
&\quad \psi(\hat{\psi}_{[1]} \leftarrow \delta\hat{\psi}_{(2)}\delta \rightarrow S(r_{(2)}^0)S^{-1}(\hat{\psi}_{(4)})) \otimes (\hat{\psi}_{(3)}\sigma S^{-1}(r_{(1)}^0)) \cdot a^0 \\
&= S^{-1}(g^0)(\hat{\psi}_{(1)})f(\hat{\psi}_{[3]}\sigma)\mathcal{F}(\hat{\psi}_{[2]}) \\
&\quad \psi(\hat{\psi}_{[1]}\hat{\psi}_{(2)} \leftarrow \delta^{-1}\sigma S^{-1}(r_{(2)}^0)\sigma^{-1}S^{-1}(\hat{\psi}_{(4)}) \leftarrow \delta^{-1}) \otimes (\hat{\psi}_{(3)}\sigma S^{-1}(r_{(1)}^0)) \cdot a^0
\end{aligned}$$

by invariance of ψ and $\delta(\sigma) = 1$. This equals

$$\begin{aligned}
& S^{-1}(g^0)(\hat{\psi}_{(1)})f(\hat{\psi}_{[3]}\sigma)\mathcal{F}(\hat{\psi}_{[2]}\hat{\psi}_{(3)}\sigma S^{-1}(r_{(3)}^0)\sigma^{-1}S^{-1}(\hat{\psi}_{(7)})\hat{\psi}_{(6)}\sigma r_{(2)}^0\sigma^{-1}S(\hat{\psi}_{(4)})) \\
& \quad \psi(\hat{\psi}_{[1]}\hat{\psi}_{(2)} \leftarrow \delta^{-1}\sigma S^{-1}(r_{(4)}^0)\sigma^{-1}S^{-1}(\hat{\psi}_{(8)}) \leftarrow \delta^{-1}) \otimes (\hat{\psi}_{(5)}\sigma S^{-1}(r_{(1)}^0)) \cdot a^0 \\
& = S^{-1}(g^0)(\hat{\psi}_{(1)})f(\hat{\psi}_{[2]}\sigma) \\
& \quad \mathcal{F}(\hat{\psi}_{(5)}\sigma r_{(2)}^0\sigma^{-1}S(\hat{\psi}_{(3)}))\psi(\hat{\psi}_{[1]}\hat{\psi}_{(2)} \leftarrow \delta^{-1}\sigma S^{-1}(r_{(3)}^0)\sigma^{-1}S^{-1}(\hat{\psi}_{(6)}) \leftarrow \delta^{-1}) \\
& \quad \otimes (\hat{\psi}_{(4)}\sigma S^{-1}(r_{(1)}^0)) \cdot a^0
\end{aligned}$$

by right invariance of ψ , which simplifies to

$$\begin{aligned}
& S^{-1}(g^0)(\hat{\psi}_{(1)})f(\hat{\psi}_{[2]}\sigma) \\
& \quad \mathcal{F}(\hat{\psi}_{(5)}\sigma r_{(2)}^0\sigma^{-1}S(\hat{\psi}_{(3)}))\psi(\hat{\psi}_{[1]}S^{-1}(\delta \rightarrow \hat{\psi}_{(6)}\sigma r_{(3)}^0\sigma^{-1}\delta \rightarrow S(\hat{\psi}_{(2)}))) \\
& \quad \otimes (\hat{\psi}_{(4)}\sigma S^{-1}(r_{(1)}^0)) \cdot a^0 \\
& = S^{-1}(g^0)(\hat{\psi}_{(1)})f \bullet \mathcal{F}(\delta \rightarrow \hat{\psi}_{(4)}\sigma r_{(2)}^0\sigma^{-1}\delta \rightarrow S(\hat{\psi}_{(2)})) \otimes (\hat{\psi}_{(3)}\sigma S^{-1}(r_{(1)}^0)) \cdot a^0
\end{aligned}$$

by lemma 6.2 b). Hence we arrive at

$$\begin{aligned}
& S^{-1}(g^0)(\hat{\psi}_{(1)})f \bullet \mathcal{F}(\delta \rightarrow \hat{\psi}_{(4)}\delta \rightarrow S^2(r_{(2)}^0) \leftarrow \delta^{-1}\delta \rightarrow S(\hat{\psi}_{(2)})) \\
& \quad \otimes (\hat{\psi}_{(3)}\delta \rightarrow S(r_{(1)}^0) \leftarrow \delta^{-1}\sigma) \cdot a^0 \\
& = S^{-1}(g^0)(\hat{\psi}_{(1)})f \bullet \mathcal{F}(\delta \rightarrow \hat{\psi}_{(4)}\delta \rightarrow S^2(r_{(2)}^0)\delta \rightarrow S(\hat{\psi}_{(2)})) \\
& \quad \otimes (\hat{\psi}_{(3)}\delta \rightarrow S(r_{(1)}^0)\sigma) \cdot a^0 \\
& = S^{-1}(g^0)(\hat{\psi}_{(1)})\delta(\hat{\psi}_{(5)})f \bullet \mathcal{F}(\hat{\psi}_{(4)}\delta^{-1}(r_{(1)}^0)\delta \rightarrow S(\hat{\psi}_{(2)}S(r_{(3)}^0))) \\
& \quad \otimes (\hat{\psi}_{(3)}S(r_{(2)}^0)\sigma) \cdot a^0
\end{aligned}$$

which shows that $T^{-1}\tau_{\hat{H}}\tau_H$ and tr_A agree on equivariant differential forms of degree zero.

For equivariant differential forms of degree one we compute

$$\begin{aligned}
& \tau_{\hat{H}}\tau_H(f \otimes (a^0 \rtimes r^0 \rtimes g^0)d(a^1 \rtimes r^1 \rtimes g^1)) = \tau_{\hat{H}}(\hat{\mathcal{F}}(f_{(4)}g_{(2)}^0g_{(3)}^1\sigma \rightarrow S(f_{(1)})) \otimes \\
& \quad (f_{(2)}S^{-1}(g_{(1)}^0g_{(2)}^1))(r_{(2)}^0)(a^0 \rtimes r_{(1)}^0)d(f_{(3)}S^{-1}(g_{(1)}^1))(r_{(2)}^1)(a^1 \rtimes r_{(1)}^1)) \\
& = \tau_{\hat{H}}(f \bullet (\hat{\mathcal{F}}(g_{(2)}^0g_{(3)}^1) \otimes S^{-1}(g_{(1)}^0g_{(2)}^1)(r_{(2)}^0)(a^0 \rtimes r_{(1)}^0)dS^{-1}(g_{(1)}^1)(r_{(2)}^1)(a^1 \rtimes r_{(1)}^1))) \\
& = f \bullet \tau_{\hat{H}}(\hat{\mathcal{F}}(g_{(2)}^0g_{(3)}^1) \otimes S^{-1}(g_{(1)}^0g_{(2)}^1)(r_{(2)}^0)(a^0 \rtimes r_{(1)}^0)dS^{-1}(g_{(1)}^1)(r_{(2)}^1)(a^1 \rtimes r_{(1)}^1)) \\
& = f \bullet \tau_{\hat{H}}(\hat{\psi}_{(1)}(\delta S^{-1}(g_{(2)}^0g_{(3)}^1))\hat{\psi}_{(2)}\sigma \otimes S^{-1}(g_{(1)}^0g_{(2)}^1)(r_{(2)}^0)(a^0 \rtimes r_{(1)}^0)dS^{-1}(g_{(1)}^1)(r_{(2)}^1)(a^1 \rtimes r_{(1)}^1)) \\
& = f \bullet \mathcal{F}(\hat{\psi}_{(5)}\sigma r_{(2)}^0r_{(3)}^1\sigma^{-1}\delta \rightarrow S(\hat{\psi}_{(2)})) \otimes \hat{\psi}_{(1)}(\delta S^{-1}(g_{(2)}^0g_{(3)}^1)) \\
& \quad S^{-1}(g_{(1)}^0g_{(2)}^1)(r_{(3)}^0)S^{-1}(g_{(1)}^1)(r_{(4)}^1)(\hat{\psi}_{(3)}\sigma S^{-1}(r_{(1)}^0r_{(2)}^1) \cdot a^0)d(\hat{\psi}_{(4)}\sigma S^{-1}(r_{(1)}^1) \cdot a^1) \\
& = S^{-1}(g^0)(\hat{\psi}_{(3)}r_{(4)}^0)S^{-1}(g^1)(\hat{\psi}_{(2)}r_{(3)}^0r_{(4)}^1)\delta(\hat{\psi}_{(1)})f \bullet \mathcal{F}(\hat{\psi}_{(7)}\sigma r_{(2)}^0r_{(3)}^1\sigma^{-1}\delta \rightarrow S(\hat{\psi}_{(4)})) \\
& \quad \otimes (\hat{\psi}_{(5)}\sigma S^{-1}(r_{(1)}^0r_{(2)}^1) \cdot a^0)d(\hat{\psi}_{(6)}\sigma S^{-1}(r_{(1)}^1) \cdot a^1).
\end{aligned}$$

Applying the operator T^{-1} we obtain using lemma 6.2 a)

$$\begin{aligned}
& T^{-1}\tau_{\hat{H}}\tau_H(f \otimes (a^0 \rtimes r^0 \rtimes g^0)d(a^1 \rtimes r^1 \rtimes g^1)) \\
&= S^{-1}(g^0)(\hat{\psi}_{(3)}r_{(6)}^0)S^{-1}(g^1)(\hat{\psi}_{(2)}r_{(5)}^0r_{(6)}^1)\delta(\hat{\psi}_{(1)}) \\
&\quad f \bullet \mathcal{F}(\hat{\psi}_{(11)}\sigma r_{(4)}^0r_{(5)}^1\sigma^{-1}\delta \rightarrow S(\hat{\psi}_{(4)})) \otimes (\hat{\psi}_{(9)}\sigma r_{(2)}^0r_{(3)}^1\sigma^{-1}S(\hat{\psi}_{(6)})\hat{\psi}_{(7)}\sigma S^{-1}(r_{(1)}^0r_{(2)}^1) \cdot a^0) \\
&\quad d(\hat{\psi}_{(10)}\sigma r_{(3)}^0r_{(4)}^1\sigma^{-1}S(\hat{\psi}_{(5)})\hat{\psi}_{(8)}\sigma S^{-1}(r_{(1)}^1) \cdot a^1) \\
&= S^{-1}(g^0)(\hat{\psi}_{(3)}r_{(4)}^0)S^{-1}(g^1)(\hat{\psi}_{(2)}r_{(3)}^0r_{(2)}^1)\delta(\hat{\psi}_{(1)}) \\
&\quad f \bullet \mathcal{F}(\hat{\psi}_{(7)}\sigma r_{(2)}^0r_{(1)}^1\sigma^{-1}\delta \rightarrow S(\hat{\psi}_{(4)})) \otimes (\hat{\psi}_{(5)}\sigma \cdot a^0)d(\hat{\psi}_{(6)}\sigma r_{(1)}^0 \cdot a^1) \\
&= S^{-1}(g^0)(\hat{\psi}_{(2)}r_{(4)}^0)S^{-1}(g^1)(\hat{\psi}_{(1)}r_{(3)}^0r_{(2)}^1)\delta(\hat{\psi}_{(7)}) \\
&\quad f \bullet \mathcal{F}(\hat{\psi}_{(6)}\sigma r_{(2)}^0r_{(1)}^1\sigma^{-1}\delta \rightarrow S(\hat{\psi}_{(3)})) \otimes (\hat{\psi}_{(4)}\sigma \cdot a^0)d(\hat{\psi}_{(5)}\sigma r_{(1)}^0 \cdot a^1),
\end{aligned}$$

and using that $\hat{\psi}$ is a right invariant integral yields

$$\begin{aligned}
& T^{-1}\tau_{\hat{H}}\tau_H(f \otimes (a^0 \rtimes r^0 \rtimes g^0)d(a^1 \rtimes r^1 \rtimes g^1)) = S^{-1}(g^0)(\hat{\psi}_{(2)}S(r_{(7)}^0r_{(6)}^1)r_{(10)}^0) \\
&\quad S^{-1}(g^1)(\hat{\psi}_{(1)}S(r_{(8)}^0r_{(7)}^1)r_{(9)}^0r_{(8)}^1)\delta(\hat{\psi}_{(7)}) \\
&\quad f \bullet \mathcal{F}(\hat{\psi}_{(6)}\delta \rightarrow S(r_{(3)}^0r_{(2)}^1)\sigma r_{(2)}^0r_{(1)}^1\sigma^{-1}\delta \rightarrow S(\hat{\psi}_{(3)}S(r_{(6)}^0r_{(5)}^1))) \\
&\quad \otimes (\hat{\psi}_{(4)}S(r_{(5)}^0r_{(4)}^1)\sigma \cdot a^0)d(\hat{\psi}_{(5)}S(r_{(4)}^0r_{(3)}^1)\sigma r_{(1)}^0 \cdot a^1) \\
&= S^{-1}(g^0)(\hat{\psi}_{(2)}S(r_{(5)}^1))S^{-1}(g^1)(\hat{\psi}_{(1)})\delta(\hat{\psi}_{(7)}) \\
&\quad f \bullet \mathcal{F}(\hat{\psi}_{(6)}\delta^{-1}(r_{(2)}^0r_{(1)}^1)\delta \rightarrow S(\hat{\psi}_{(3)}S(r_{(5)}^0r_{(4)}^1))) \\
&\quad \otimes (\hat{\psi}_{(4)}S(r_{(4)}^0r_{(3)}^1)\sigma \cdot a^0)d(\hat{\psi}_{(5)}S(r_{(3)}^0r_{(2)}^1)\sigma r_{(1)}^0 \cdot a^1).
\end{aligned}$$

On the other hand, using lemma 6.2 a) and the Takesaki-Takai isomorphism, we calculate

$$\begin{aligned}
& \text{tr}_A(f \otimes (a^0 \rtimes r^0 \rtimes g^0)d(a^1 \rtimes r^1 \rtimes g^1)) \\
&= \text{tr}_A(f(\hat{\psi}_{[2]}\sigma)\hat{\psi}_{[3]}(\delta)\mathcal{F}(\hat{\psi}_{[1]}) \otimes \gamma_A(a^0 \rtimes r^0 \rtimes g^0)d\gamma_A(a^1 \rtimes r^1 \rtimes g^1)) \\
&= f(\hat{\psi}_{[3]}\sigma)\hat{\psi}_{[4]}(\delta)\mathcal{F}(\hat{\psi}_{[2]}) \otimes S^{-1}(g^0)(\hat{\psi}_{(2)}S(r_{(4)}^1))S^{-1}(g^1)(\hat{\psi}_{(1)}) \\
&\quad \psi(\hat{\psi}_{[1]}\hat{\psi}_{(3)}S(r_{(3)}^1)S(r_{(2)}^0)S^{-1}(\hat{\psi}_{(6)}))(\hat{\psi}_{(4)}S(r_{(2)}^1)\delta \rightarrow S(r_{(1)}^0)\sigma \cdot a^0) \\
&\quad d(\hat{\psi}_{(5)}\delta \rightarrow S(r_{(1)}^1)\sigma \cdot a^1) \\
&= S^{-1}(g^0)(\hat{\psi}_{(2)}S(r_{(4)}^1))S^{-1}(g^1)(\hat{\psi}_{(1)})f(\hat{\psi}_{[3]}\sigma)\delta(\hat{\psi}_{[4]})\mathcal{F}(\hat{\psi}_{[2]}) \\
&\quad \psi(\hat{\psi}_{[1]}\hat{\psi}_{(3)}S(r_{(4)}^0r_{(3)}^1)S^{-1}(\hat{\psi}_{(6)})) \\
&\quad \otimes (\hat{\psi}_{(4)}S(r_{(3)}^0r_{(2)}^1)\sigma \cdot a^0)d(\hat{\psi}_{(5)}\delta \rightarrow S(r_{(2)}^0r_{(1)}^1)\sigma r_{(1)}^0 \cdot a^1).
\end{aligned}$$

Using $\hat{\psi}(\delta h) = \hat{\psi}(h\delta)$ for all $h \in \hat{H}$ this gives

$$\begin{aligned}
& S^{-1}(g^0)(\hat{\psi}_{(2)}S(r_{(5)}^1))S^{-1}(g^1)(\hat{\psi}_{(1)})f(\hat{\psi}_{[3]}\sigma)\mathcal{F}(\hat{\psi}_{[2]}\delta(r_{(4)}^0r_{(3)}^1)) \\
&\quad \psi(\hat{\psi}_{[1]} \leftarrow \delta\hat{\psi}_{(3)}\delta \rightarrow S(r_{(5)}^0r_{(4)}^1)S^{-1}(\hat{\psi}_{(6)})) \\
&\quad \otimes (\hat{\psi}_{(4)}S(r_{(3)}^0r_{(2)}^1)\sigma \cdot a^0)d(\hat{\psi}_{(5)}\delta \rightarrow S(r_{(2)}^0r_{(1)}^1)\sigma r_{(1)}^0 \cdot a^1) \\
&= S^{-1}(g^0)(\hat{\psi}_{(2)}S(r_{(5)}^1))S^{-1}(g^1)(\hat{\psi}_{(1)})f(\hat{\psi}_{[3]}\sigma)\mathcal{F}(\hat{\psi}_{[2]}\delta(r_{(4)}^0r_{(3)}^1)) \\
&\quad \psi(\hat{\psi}_{[1]}\hat{\psi}_{(3)} \leftarrow \delta^{-1}\sigma S^{-1}(r_{(5)}^0r_{(4)}^1)\sigma^{-1}S^{-1}(\hat{\psi}_{(6)}) \leftarrow \delta^{-1}) \\
&\quad \otimes (\hat{\psi}_{(4)}S(r_{(3)}^0r_{(2)}^1)\sigma \cdot a^0)d(\hat{\psi}_{(5)}\delta \rightarrow S(r_{(2)}^0r_{(1)}^1)\sigma r_{(1)}^0 \cdot a^1)
\end{aligned}$$

by invariance of ψ and $\delta(\sigma) = 1$. We get

$$\begin{aligned}
& S^{-1}(g^0)(\hat{\psi}_{(2)}S(r_{(6)}^1))S^{-1}(g^1)(\hat{\psi}_{(1)})f(\hat{\psi}_{[3]}\sigma) \\
& \quad \mathcal{F}(\hat{\psi}_{[2]}\hat{\psi}_{(4)}\sigma S^{-1}(r_{(5)}^0r_{(4)}^1)\sigma^{-1}S^{-1}(\hat{\psi}_{(9)})\hat{\psi}_{(8)}\sigma(r_{(4)}^0r_{(3)}^1) \leftarrow \delta\sigma^{-1}S(\hat{\psi}_{(5)})) \\
& \quad \psi(\hat{\psi}_{[1]}\hat{\psi}_{(3)} \leftarrow \delta^{-1}\sigma S^{-1}(r_{(6)}^0r_{(5)}^1)\sigma^{-1}S^{-1}(\hat{\psi}_{(10)}) \leftarrow \delta^{-1}) \\
& \quad \otimes (\hat{\psi}_{(6)}S(r_{(3)}^0r_{(2)}^1)\sigma \cdot a^0)d(\hat{\psi}_{(7)}\delta \rightarrow S(r_{(2)}^0r_{(1)}^1)\sigma r_{(1)}^0 \cdot a^1) \\
& = S^{-1}(g^0)(\hat{\psi}_{(2)}S(r_{(5)}^1))S^{-1}(g^1)(\hat{\psi}_{(1)})f(\hat{\psi}_{[2]}\sigma)\mathcal{F}(\hat{\psi}_{(7)}\sigma(r_{(4)}^0r_{(3)}^1) \leftarrow \delta\sigma^{-1}S(\hat{\psi}_{(4)})) \\
& \quad \psi(\hat{\psi}_{[1]}\hat{\psi}_{(3)} \leftarrow \delta^{-1}\sigma S^{-1}(r_{(5)}^0r_{(4)}^1)\sigma^{-1}S^{-1}(\hat{\psi}_{(8)}) \leftarrow \delta^{-1}) \\
& \quad \otimes (\hat{\psi}_{(5)}S(r_{(3)}^0r_{(2)}^1)\sigma \cdot a^0)d(\hat{\psi}_{(6)}\delta \rightarrow S(r_{(2)}^0r_{(1)}^1)\sigma r_{(1)}^0 \cdot a^1)
\end{aligned}$$

by right invariance of ψ . This gives

$$\begin{aligned}
& S^{-1}(g^0)(\hat{\psi}_{(2)}S(r_{(5)}^1))S^{-1}(g^1)(\hat{\psi}_{(1)})f(\hat{\psi}_{[2]}\sigma)\mathcal{F}(\hat{\psi}_{(7)}\sigma(r_{(4)}^0r_{(3)}^1) \leftarrow \delta\sigma^{-1}S(\hat{\psi}_{(4)})) \\
& \quad \psi(\hat{\psi}_{[1]}S^{-1}(\delta \rightarrow \hat{\psi}_{(8)}\sigma r_{(5)}^0r_{(4)}^1\sigma^{-1}\delta \rightarrow S(\hat{\psi}_{(3)})) \\
& \quad \otimes (\hat{\psi}_{(5)}S(r_{(3)}^0r_{(2)}^1)\sigma \cdot a^0)d(\hat{\psi}_{(6)}\delta \rightarrow S(r_{(2)}^0r_{(1)}^1)\sigma r_{(1)}^0 \cdot a^1) \\
& = S^{-1}(g^0)(\hat{\psi}_{(2)}S(r_{(4)}^1))S^{-1}(g^1)(\hat{\psi}_{(1)})f \bullet \mathcal{F}(\delta \rightarrow \hat{\psi}_{(6)}\sigma(r_{(4)}^0r_{(3)}^1) \leftarrow \delta\sigma^{-1}\delta \rightarrow S(\hat{\psi}_{(3)})) \\
& \quad \otimes (\hat{\psi}_{(4)}S(r_{(3)}^0r_{(2)}^1)\sigma \cdot a^0)d(\hat{\psi}_{(5)}\delta \rightarrow S(r_{(2)}^0r_{(1)}^1)\sigma r_{(1)}^0 \cdot a^1)
\end{aligned}$$

according to lemma 6.2 b). Hence we get

$$\begin{aligned}
& S^{-1}(g^0)(\hat{\psi}_{(2)}S(r_{(4)}^1))S^{-1}(g^1)(\hat{\psi}_{(1)})f \bullet \mathcal{F}(\delta \rightarrow \hat{\psi}_{(6)}\delta \rightarrow S^2(r_{(4)}^0r_{(3)}^1)\delta \rightarrow S(\hat{\psi}_{(3)})) \\
& \quad \otimes (\hat{\psi}_{(4)}S(r_{(3)}^0r_{(2)}^1)\sigma \cdot a^0)d(\hat{\psi}_{(5)}\delta \rightarrow S(r_{(2)}^0r_{(1)}^1)\sigma r_{(1)}^0 \cdot a^1) \\
& = S^{-1}(g^0)(\hat{\psi}_{(2)}S(r_{(5)}^1))S^{-1}(g^1)(\hat{\psi}_{(1)})\delta(\hat{\psi}_{(7)}) \\
& \quad f \bullet \mathcal{F}(\hat{\psi}_{(6)}\delta^{-1}(r_{(2)}^0r_{(1)}^1)\delta \rightarrow S(\hat{\psi}_{(3)}S(r_{(5)}^0r_{(4)}^1))) \\
& \quad \otimes (\hat{\psi}_{(4)}S(r_{(4)}^0r_{(3)}^1)\sigma \cdot a^0)d(\hat{\psi}_{(5)}S(r_{(3)}^0r_{(2)}^1)\sigma r_{(1)}^0 \cdot a^1)
\end{aligned}$$

which shows that $T^{-1}\tau_{\hat{H}}\tau_H$ and tr_A agree on equivariant differential forms of degree one. \square

In theorem 6.3 we have restricted ourselves to equivariant differential forms of degree zero and one. The assertion holds for higher degree forms as well, but the calculations become increasingly tedious to write down. For our purposes the above discussion is sufficient.

7. BAAJ-SKANDALIS DUALITY AND APPLICATIONS

In this section we use theorem 6.3 to formulate and prove the main result of this paper. As an application we derive the Green-Julg theorem in periodic cyclic homology for compact quantum groups, and the dual Green-Julg theorem in periodic cyclic cohomology for discrete quantum groups.

In the sequel we retain the general setup from the previous sections, in particular we assume that H is a bornological quantum group equipped with a modular pair. If B is an \hat{H} -algebra then the map $\tau_H : \Omega_H(\mathcal{T}(B) \rtimes \hat{H}) \rightarrow \Omega_{\hat{H}}(\mathcal{T}B)$ commutes with the boundary operators b_H and B_H according to proposition 6.1. Therefore it induces a chain map $\tau_H : X_H(\mathcal{T}(B) \rtimes \hat{H}) \rightarrow X_{\hat{H}}(\mathcal{T}B)$. We define the duality morphism $D_H : X_H(\mathcal{T}(B \rtimes \hat{H})) \rightarrow X_{\hat{H}}(\mathcal{T}B)$ by precomposing τ_H with the chain map $X_H(i_{\hat{H}}^B)$ induced by the canonical homomorphism $i_{\hat{H}}^B : \mathcal{T}(B \rtimes \hat{H}) \rightarrow \mathcal{T}(B) \rtimes \hat{H}$. Now if A is an H -algebra then the naturality of τ implies

$$D_{\hat{H}}D_H = \tau_{\hat{H}}X_{\hat{H}}(i_{\hat{H}}^A)\tau_HX_H(i_{\hat{H}}^{A \rtimes H}) = \tau_{\hat{H}}\tau_HX_H(i_{\hat{H}}^A \rtimes \hat{H})X_H(i_{\hat{H}}^{A \rtimes H}).$$

Taking into account the Takesaki-Takai isomorphism $A \rtimes H \rtimes \hat{H} \cong A \hat{\otimes} \mathcal{K}_H$, see proposition 5.5, we conclude that $D_{\hat{H}} D_H : X_H(\mathcal{T}(A \rtimes H \rtimes \hat{H})) \rightarrow X_{\hat{H}}(\mathcal{T}A)$ coincides with the map t_A defined in the proof of theorem 8.4 in [21]. Therefore theorem 6.3 implies together with stability of equivariant periodic cyclic homology [21] that the chain map

$$D_{\hat{H}} D_H : X_H(\mathcal{T}(A \rtimes H \rtimes \hat{H} \rtimes H \rtimes \hat{H})) \rightarrow X_H(\mathcal{T}(A \rtimes H \rtimes \hat{H}))$$

is a homotopy equivalence of pro-paracomplexes of Yetter-Drinfeld modules for every H -algebra A .

As a consequence, we obtain the following duality result.

Theorem 7.1. *Let H be a bornological quantum group equipped with a modular pair. Then there exists a natural isomorphism*

$$J_H : HP_*^H(A, B) \rightarrow HP_*^{\hat{H}}(A \rtimes H, B \rtimes H)$$

for all H -algebras A and B . This isomorphism is compatible with composition products and maps the class of an H -equivariant homomorphism $A \rightarrow B$ to the class of the induced homomorphism $A \rtimes H \rightarrow B \rtimes H$.

Proof. We may identify $HP_*^H(A, B) \cong HP_*^H(A \rtimes H \rtimes \hat{H}, B \rtimes H \rtimes \hat{H})$ according to stability and Takesaki-Takai duality, and we define J_H by

$$J_H(\phi) = D_H \circ \phi \circ D_H^{-1},$$

using that $D_H : X_H(\mathcal{T}(A \rtimes H \rtimes \hat{H} \rtimes H \rtimes \hat{H})) \rightarrow X_{\hat{H}}(\mathcal{T}(A \rtimes H \rtimes \hat{H} \rtimes H))$ is a homotopy equivalence, see above. By naturality of D_H it follows that J_H is natural and satisfies $J_H([f]) = [f \rtimes H]$ if $f : A \rightarrow B$ is an H -equivariant homomorphism and $f \rtimes H : A \rtimes H \rightarrow B \rtimes H$ the corresponding homomorphism of the crossed products. Moreover it is immediate from the definitions that J_H is multiplicative. \square

Let us now derive a general version of the Green-Julg theorem in cyclic homology for compact quantum groups, compare [5], [4], [6], [1]. If G is a compact quantum group we write $\text{Pol}(G)$ for the unital Hopf $*$ -algebra of polynomial functions on G .

Theorem 7.2. *Let H be the bornological quantum group dual to the polynomial algebra $\text{Pol}(G)$ of a compact quantum group G . Then there is a natural isomorphism*

$$HP_*^H(\mathbb{C}, A) \cong HP_*(A \rtimes H)$$

for all H -algebras A .

Proof. We consider the canonical modular pair $(1, \delta)$ for $\text{Pol}(G)$, where $\delta = f_{1/2}$ is the modular character. The left hand side of the asserted isomorphism is computed by the homology of $X_H(\mathcal{T}(A \rtimes H \rtimes \hat{H}))^H$, that is, the H -invariant part of the equivariant X -complex $X_H(\mathcal{T}(A \rtimes H \rtimes \hat{H}))$, taken on each level of the underlying inverse system. From our above computations and stability it follows that this complex is homotopy equivalent to $X_{\hat{H}}(\mathcal{T}(A \rtimes H))^H$. Remark that the Yetter-Drinfeld module action of H coincides with the anti-Yetter-Drinfeld module action in this situation since the group-like element of our modular pair is equal to 1. Moreover, it is easy to check that an element of $\Omega_{\hat{H}}(A \rtimes H)$ is invariant under the action of H iff it is of the form $\hat{\phi} \otimes \omega$ for some $\omega \in \Omega(A \rtimes H)$ where $\hat{\phi} : \text{Pol}(G) \rightarrow \mathbb{C}$ is the left and right invariant Haar integral. This yields an isomorphism $X_{\hat{H}}(\mathcal{T}(A \rtimes H))^H \cong X(\mathcal{T}(A \rtimes H))$. It is easy to check that this isomorphism is compatible with the boundary operators, thus finishing the proof. \square

Another application of our computations is the following dual Green-Julg theorem for discrete quantum groups. We recall that a discrete quantum group G can be viewed as the dual of a compact quantum group, and we write $\mathbb{C}[G]$ for the associated unital Hopf $*$ -algebra in this case.

Theorem 7.3. *Let $H = \mathbb{C}[G]$ be the polynomial group algebra of a discrete quantum group G . Then there is a natural isomorphism*

$$HP_*^H(A, \mathbb{C}) \cong HP^*(A \rtimes H)$$

for all H -algebras A .

Proof. Again we let $(1, \delta)$ be the canonical modular pair for H . In the same way as in the proof of theorem 16.4 in [19] we see that the left hand side of the asserted isomorphism is computed by $H_*(\text{Hom}_H(X_H(\mathcal{T}(A \rtimes H \rtimes \hat{H})), \mathbb{C}_\delta[0]))$, where $\mathbb{C}_\delta[0]$ denotes the complex numbers viewed as a trivial complex in degree zero with the H -action given by $t \cdot 1 = \delta^{-1}(t)1$.

We thus have to study the dual space of $X_H(\mathcal{T}(A \rtimes H \rtimes \hat{H}))_\delta$, the latter denoting the twisted coinvariants of $X_H(\mathcal{T}(A \rtimes H \rtimes \hat{H}))$. The twisted coinvariants are obtained by taking the quotient by the closed linear span of all elements of the form

$$t \bullet m - \delta^{-1}(t)m$$

for $t \in H$ in each degree of the inverse system of Yetter-Drinfeld modules underlying $X_H(\mathcal{T}(A \rtimes H \rtimes \hat{H}))$. Using our above computations, the same arguments as in section 16 of [19] show that the duality map D_H induces a homotopy equivalence between $X_H(\mathcal{T}(A \rtimes H \rtimes \hat{H}))_\delta$ and $X_{\hat{H}}(\mathcal{T}(A \rtimes H))_\delta$.

Let us define a bounded linear map $\alpha : X_{\hat{H}}(\mathcal{T}(A \rtimes H))_\delta \rightarrow X(\mathcal{T}(A \rtimes H))$ by $\alpha(t \otimes \omega) = \delta^{-1}(t)\omega$. First observe that α is well-defined since

$$\alpha(t \bullet (r \otimes \omega)) = \alpha(tr \otimes \omega) = \delta^{-1}(tr)\omega = \alpha(\delta^{-1}(t)r \otimes \omega).$$

Similarly, we define $\beta : X(\mathcal{T}(A \rtimes H)) \rightarrow X_{\hat{H}}(\mathcal{T}(A \rtimes H))_\delta$ by $\beta(\omega) = 1 \otimes \omega$ where $1 \in H$ is the unit element. It is easy to see that α and β are inverse isomorphisms compatible with the boundary operators. This proves the claim. \square

We remark that theorem 7.2 and theorem 7.3 can also be derived more formally from theorem 7.1, by basically reducing everything to statements about adjoint functors. However, the arguments above make it easier to keep track of the maps on the chain level.

REFERENCES

- [1] R. Akbarpour and M. Khalkhali. Hopf algebra equivariant cyclic homology and cyclic homology of crossed product algebras. *J. Reine Angew. Math.*, 559:137–152, 2003.
- [2] Saad Baaq and Georges Skandalis. C^* -algèbres de Hopf et théorie de Kasparov équivariante. *K-Theory*, 2(6):683–721, 1989.
- [3] Saad Baaq and Georges Skandalis. Unitaires multiplicatifs et dualité pour les produits croisés de C^* -algèbres. *Ann. Sci. École Norm. Sup. (4)*, 26(4):425–488, 1993.
- [4] Jonathan Block. Excision in cyclic homology of topological algebras. *PhD thesis, Harvard University*, 1987.
- [5] Jean-Luc Brylinski. Algebras associated with group actions and their homology. *Brown university preprint*, 1986.
- [6] M. Bues. Equivariant differential forms and crossed products. *PhD thesis, Harvard University*, 1996.
- [7] A. Connes and H. Moscovici. Hopf algebras, cyclic cohomology and the transverse index theorem. *Comm. Math. Phys.*, 198(1):199–246, 1998.
- [8] Alain Connes and Henri Moscovici. Cyclic cohomology and Hopf algebras. *Lett. Math. Phys.*, 48(1):97–108, 1999. Moshé Flato (1937–1998).
- [9] Alain Connes and Henri Moscovici. Cyclic cohomology and Hopf algebra symmetry. *Lett. Math. Phys.*, 52(1):1–28, 2000. Conference Moshé Flato 1999 (Dijon).
- [10] J. Cuntz. Noncommutative simplicial complexes and the Baum-Connes conjecture. *Geom. Funct. Anal.*, 12(2):307–329, 2002.
- [11] R. Fischer. Volle verschränkte Produkte für Quantengruppen und äquivariante KK-Theorie. *PhD Thesis, Münster*, 2003.

- [12] Piotr M. Hajac, Masoud Khalkhali, Bahram Rangipour, and Yorck Sommerhäuser. Hopf-cyclic homology and cohomology with coefficients. *C. R. Math. Acad. Sci. Paris*, 338(9):667–672, 2004.
- [13] Piotr M. Hajac, Masoud Khalkhali, Bahram Rangipour, and Yorck Sommerhäuser. Stable anti-Yetter-Drinfeld modules. *C. R. Math. Acad. Sci. Paris*, 338(8):587–590, 2004.
- [14] Anatoli Klimyk and Konrad Schmüdgen. *Quantum groups and their representations*. Texts and Monographs in Physics. Springer-Verlag, Berlin, 1997.
- [15] Johan Kustermans and Stefaan Vaes. Locally compact quantum groups. *Ann. Sci. École Norm. Sup. (4)*, 33(6):837–934, 2000.
- [16] Ralf Meyer. *Local and analytic cyclic homology*, volume 3 of *EMS Tracts in Mathematics*. European Mathematical Society (EMS), Zürich, 2007.
- [17] Florin Panaite and Mihai D. Staic. Generalized (anti) Yetter-Drinfeld modules as components of a braided T -category. *Israel J. Math.*, 158:349–365, 2007.
- [18] A. Van Daele. An algebraic framework for group duality. *Adv. Math.*, 140(2):323–366, 1998.
- [19] Christian Voigt. Equivariant periodic cyclic homology. *J. Inst. Math. Jussieu*, 6(4):689–763, 2007.
- [20] Christian Voigt. Bornological quantum groups. *Pacific J. Math.*, 235(1):93–135, 2008.
- [21] Christian Voigt. Equivariant cyclic homology for quantum groups. In *K-theory and noncommutative geometry*, EMS Ser. Congr. Rep., pages 151–179. Eur. Math. Soc., Zürich, 2008.

SCHOOL OF MATHEMATICS AND STATISTICS, UNIVERSITY OF GLASGOW, UNIVERSITY GARDENS,
GLASGOW G12 8QW, UNITED KINGDOM

E-mail address: christian.voigt@glasgow.ac.uk